MUSIC - UNIVERSITY OF TORONTO
3 1761 03415 9673

Franck, Cesar Auguste
[Variations symphoniques; arr.]
Simfonicheskie variatsii

M
1011
F8V2
1984
c.1
MUSI

Digitized by the Internet Archive
in 2025 with funding from
University of Toronto

https://archive.org/details/31761034159673

С. ФРАНК
C. FRANCK

СИМФОНИЧЕСКИЕ ВАРИАЦИИ
VARIATIONS SYMPHONIQUES

ДЛЯ ФОРТЕПИАНО С ОРКЕСТРОМ
POUR PIANO ET ORCHESTRE

Клавир
Réduction pour deux Pianos

МОСКВА «МУЗЫКА» 1984

MOSCOU «MUZYKA»

M
1011
F8V2
1984

LIBRARY
MAY 2 1985

Л. Дьемеру

Симфонические вариации

для фортепиано с оркестром

(1885)

Клавир

С. ФРАНК
(1822—1890)

Фортепиано
(Piano I)

Оркестр
(Piano II)

Poco allegro

ff

dim.

Più lento

mf espr. ad lib.

dim.

Più lento

p

Tempo I

ff

dim.

Più lento

poco rall.

mf *espressivo*

dim.

Più lento

p

poco rall.

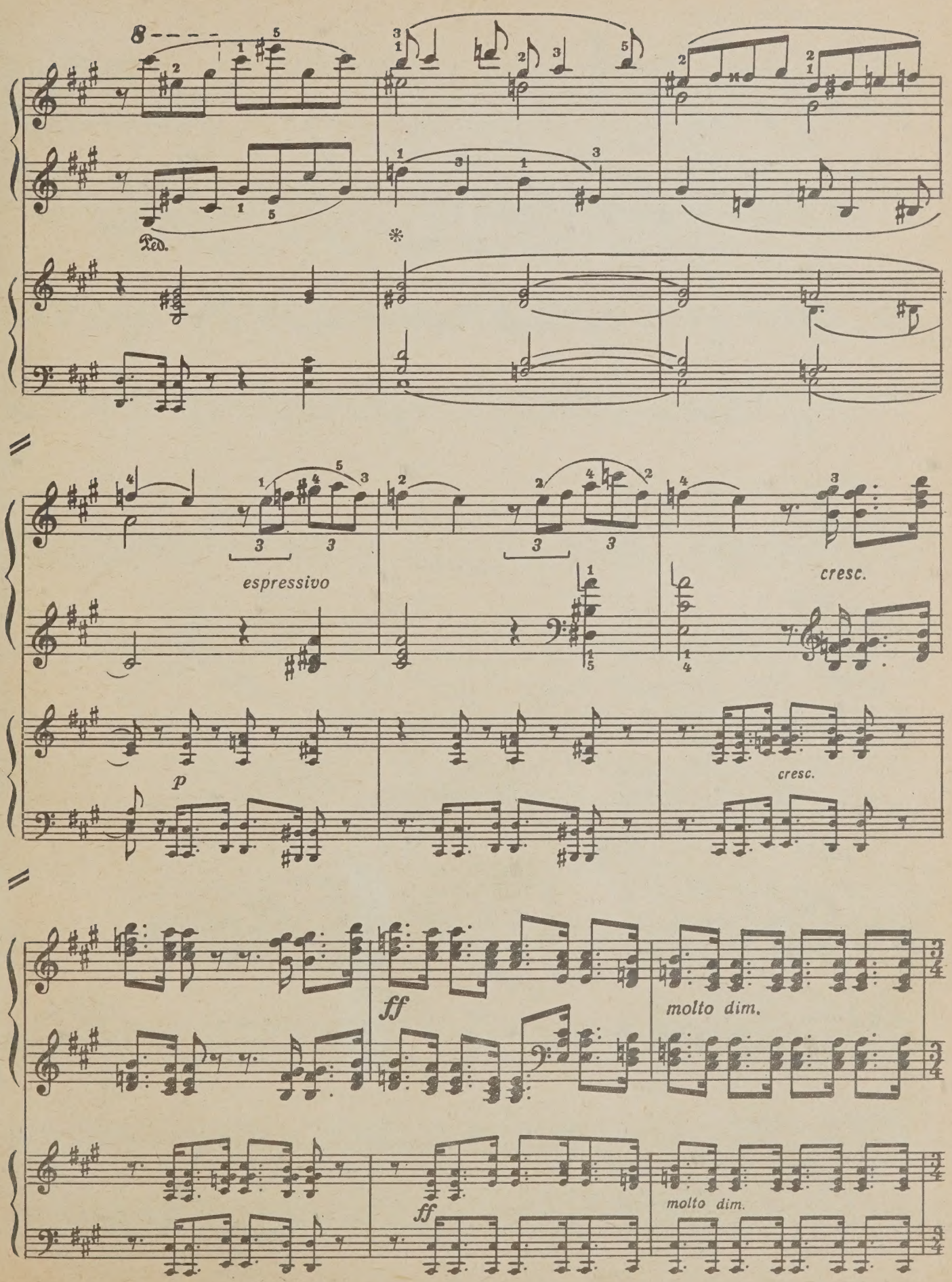
1

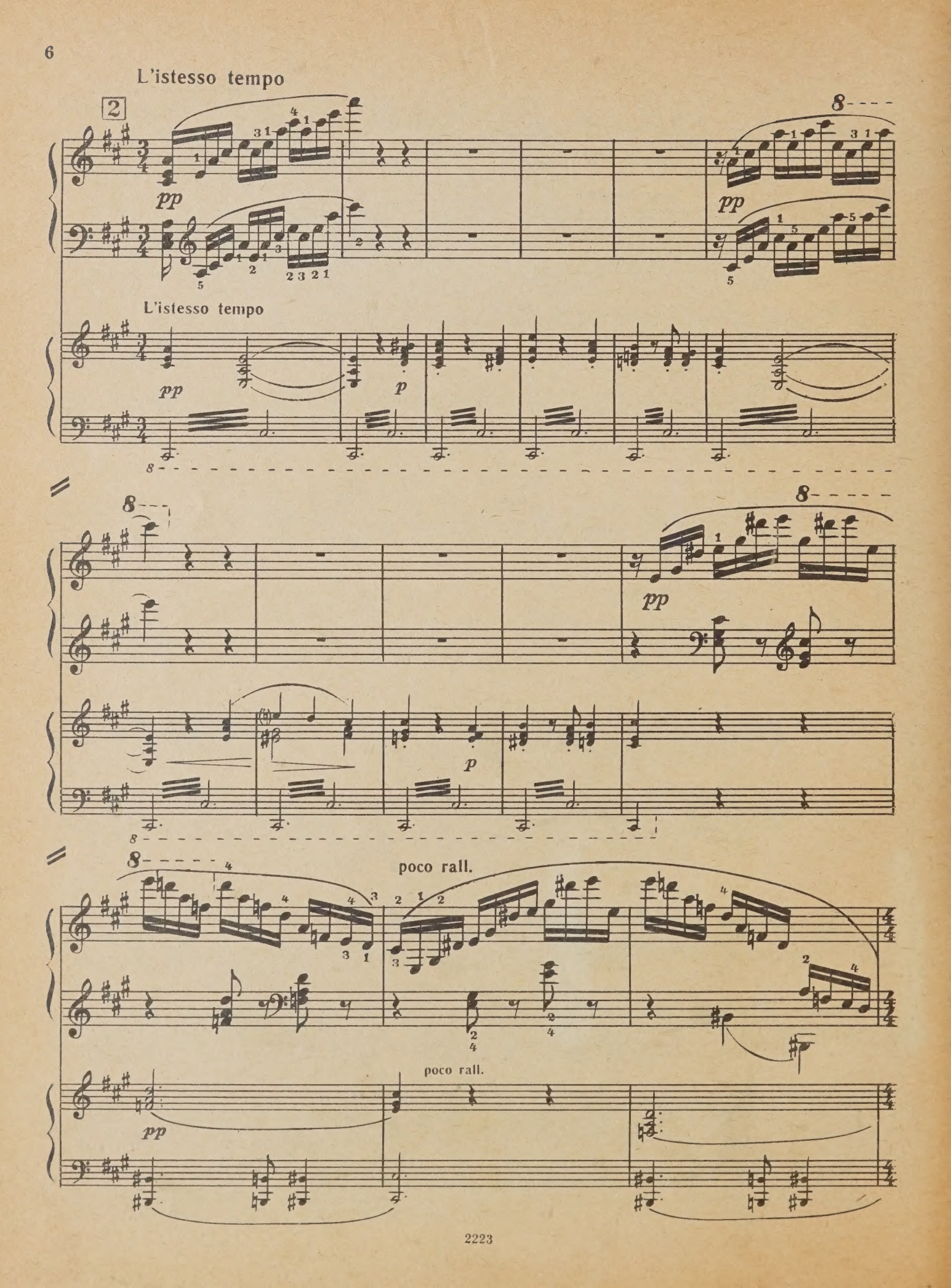
Tempo I

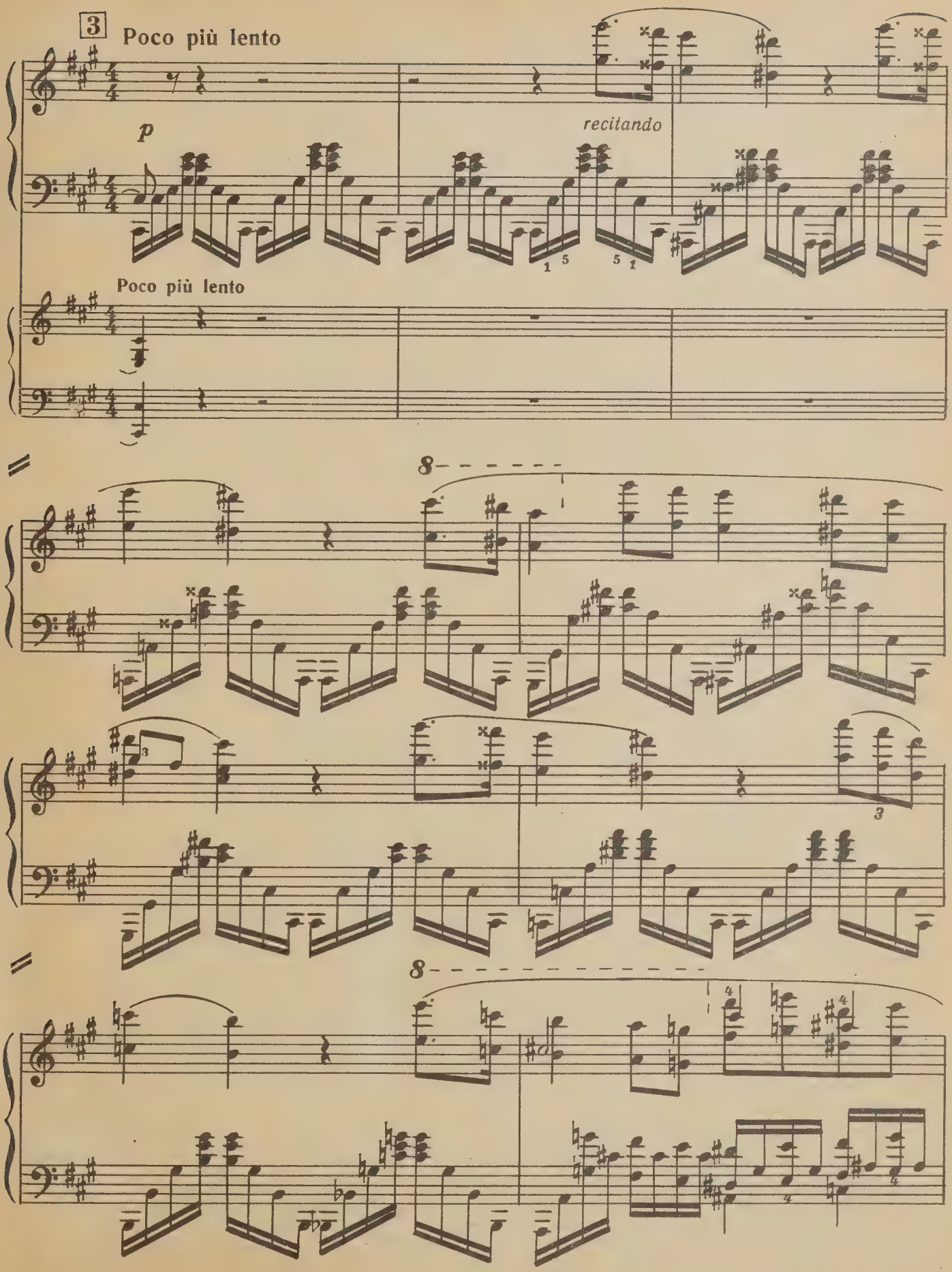
Tempo I

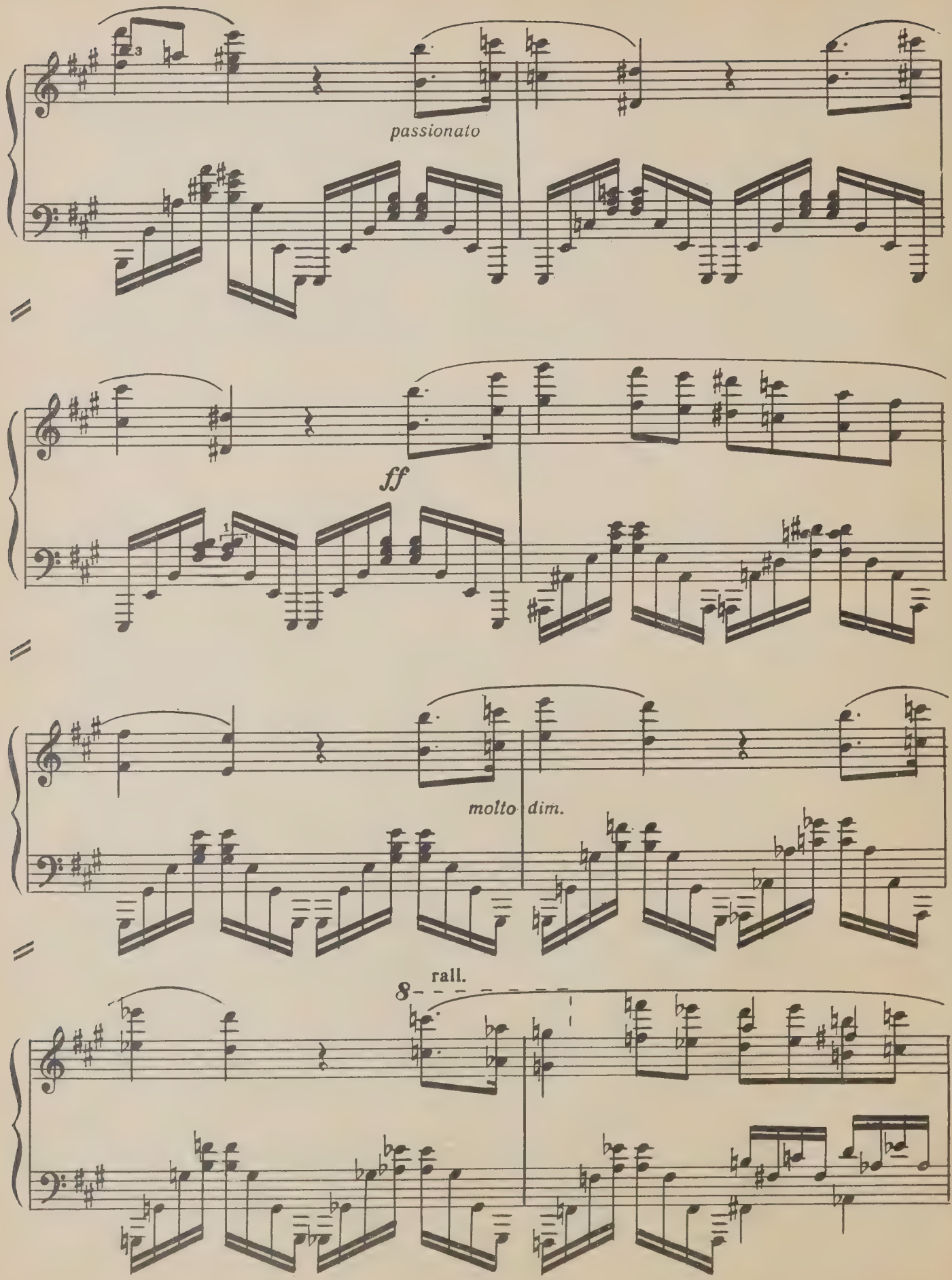
p

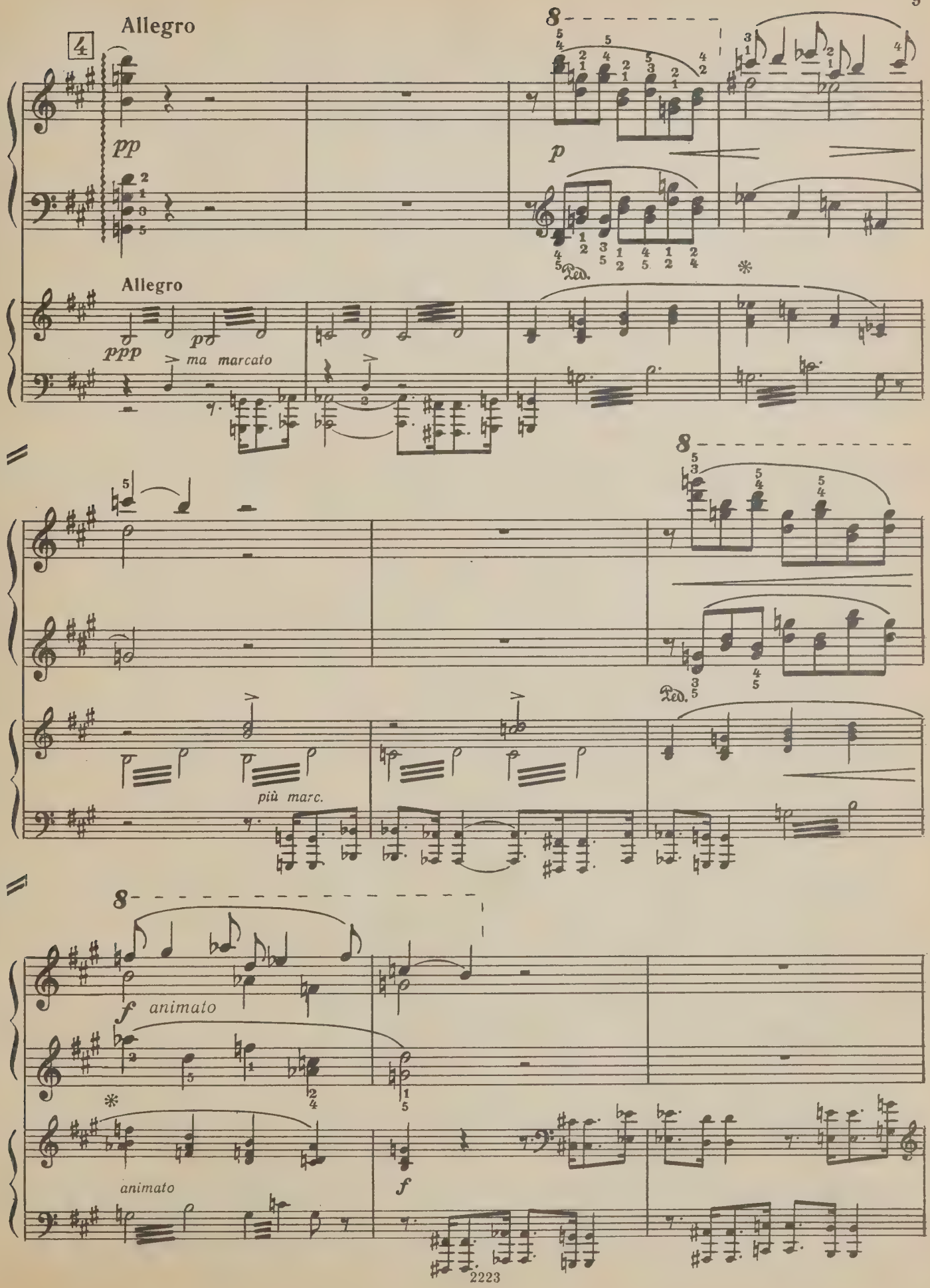
Ped.

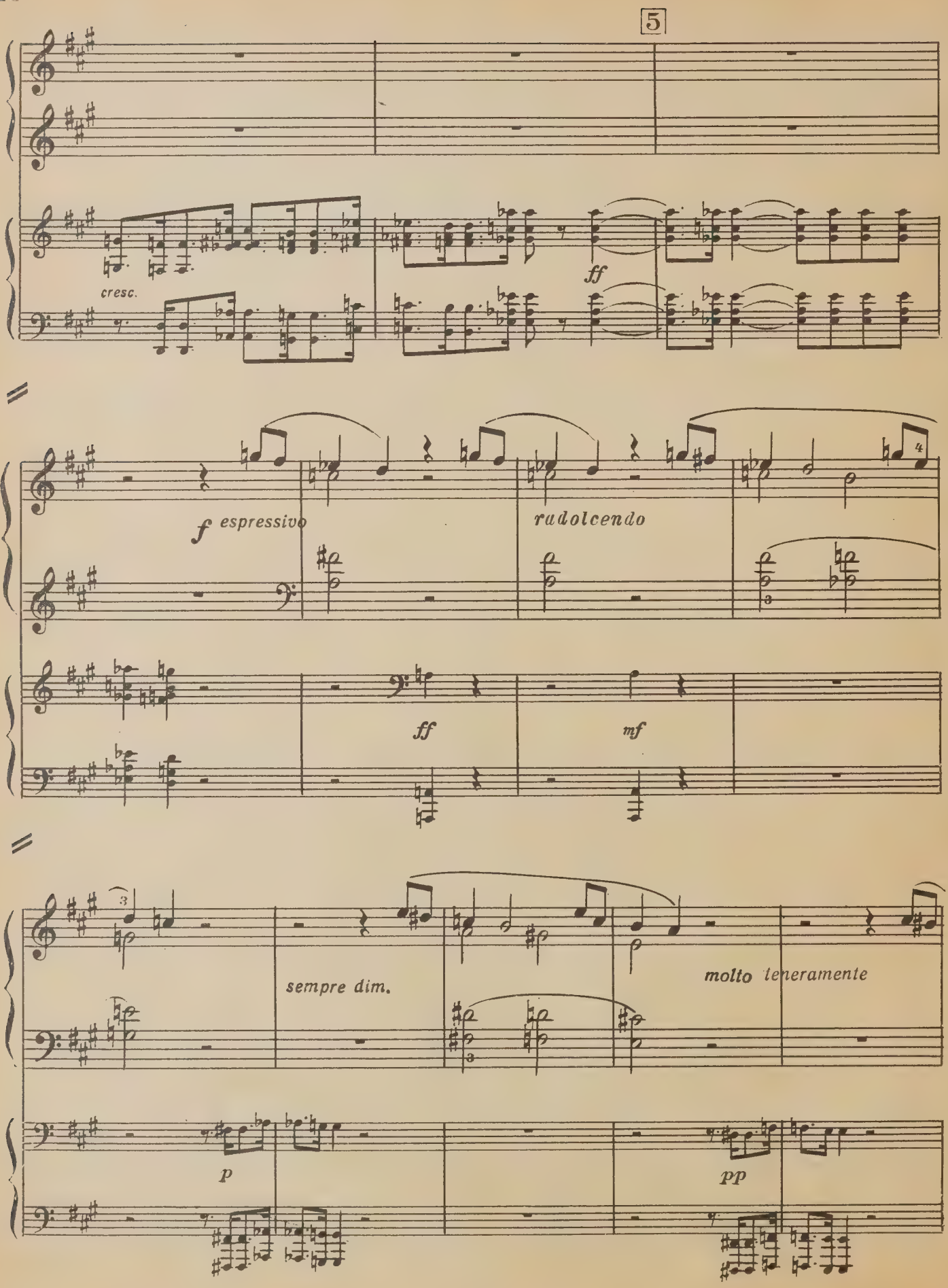

Ped.
espressivo
p
cresc.
cresc.
ff
molto dim.
ff
molto dim.


L'istesso tempo
2
pp
L'istesso tempo
pp
p
pp
p
poco rall.
pp
poco rall.


3
Poco più lento
p
recitando
Poco più lento


passionato
ff
molto dim.
rall.


4
Allegro
pp
p
Ped.
Allegro
ppp
pp
ma marcato
più marc.
f animato
animato
f


5
cresc.
ff
f espressivo
rudolcendo
ff
mf
sempre dim.
molto teneramente
p
pp

poco a poco rall.

con fantasia

Allegretto

pp

p

Allegretto

ppp

p

dim.

sf espressivo

poco rall.

a tempo

mf espressivo

mf

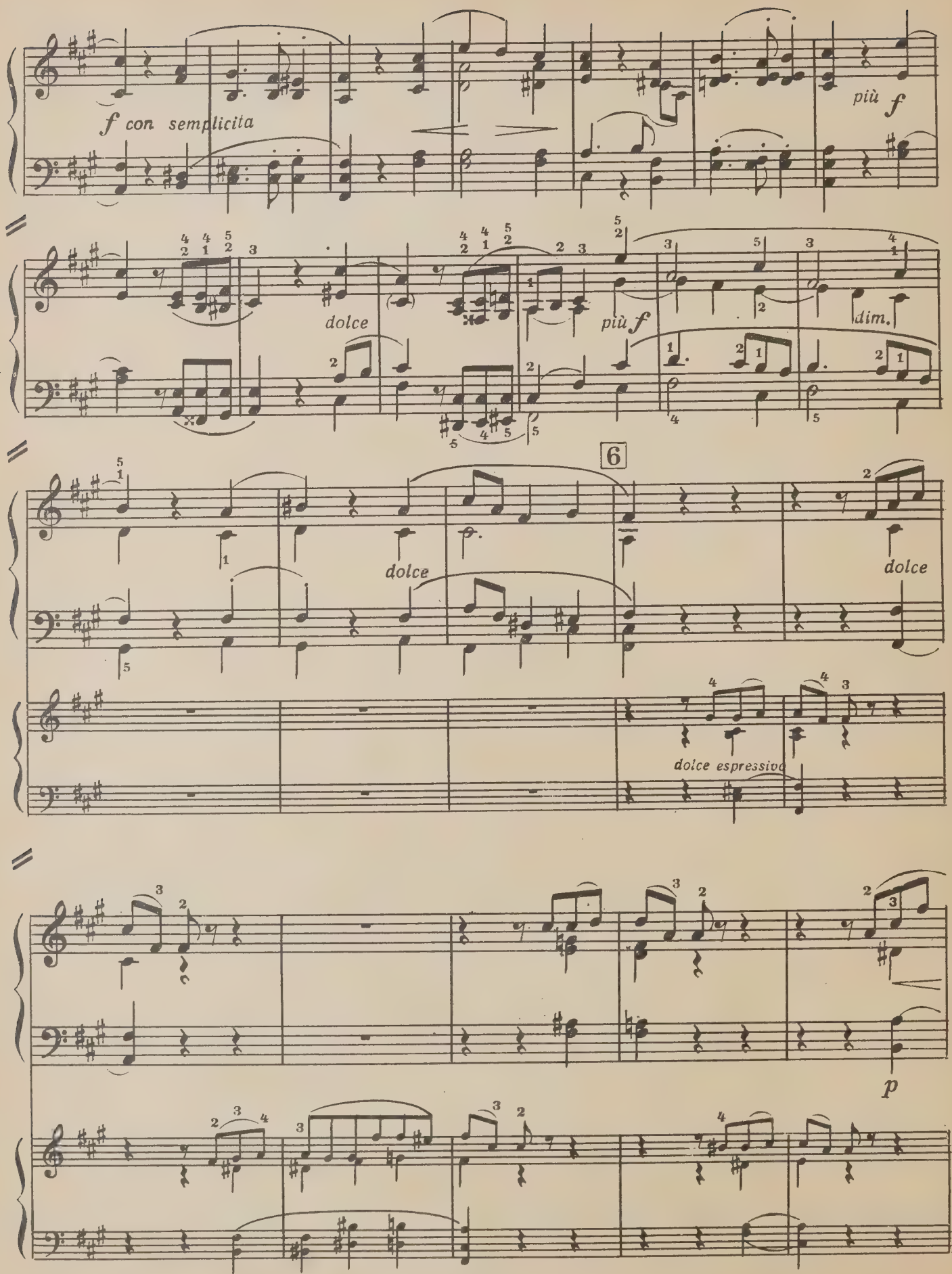
dim.

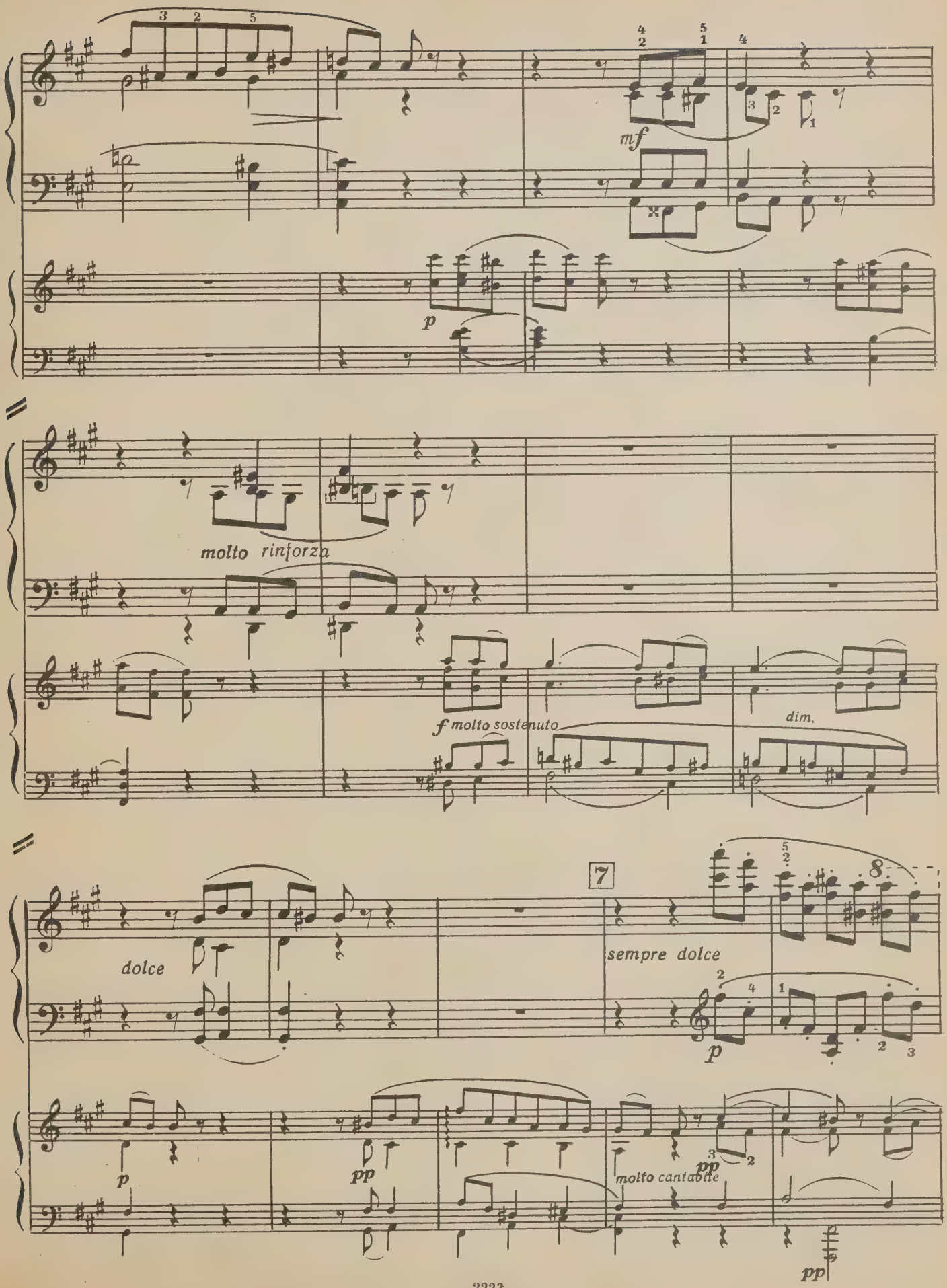
sf

poco rall.

mf sf pp

a tempo


f con semplicita
più f
dolce
più f
dim.
6
dolce
dolce
dolce espressivo
p


mf
p
molto rinforza
f molto sostenuto
dim.
dolce
7
sempre dolce
p
pp
molto cantabile
pp
pp

poco cresc.

poco cresc.

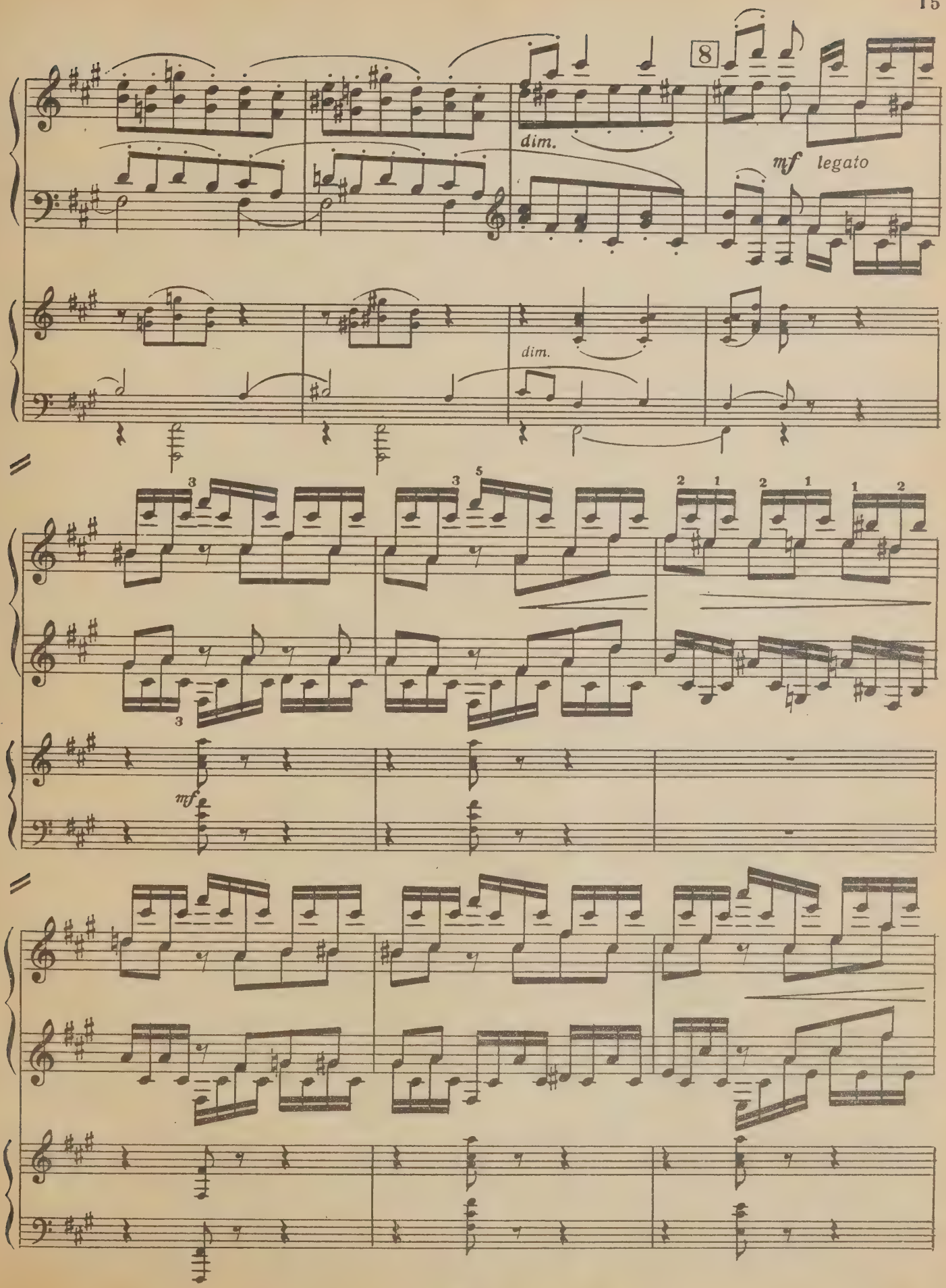
dimin.

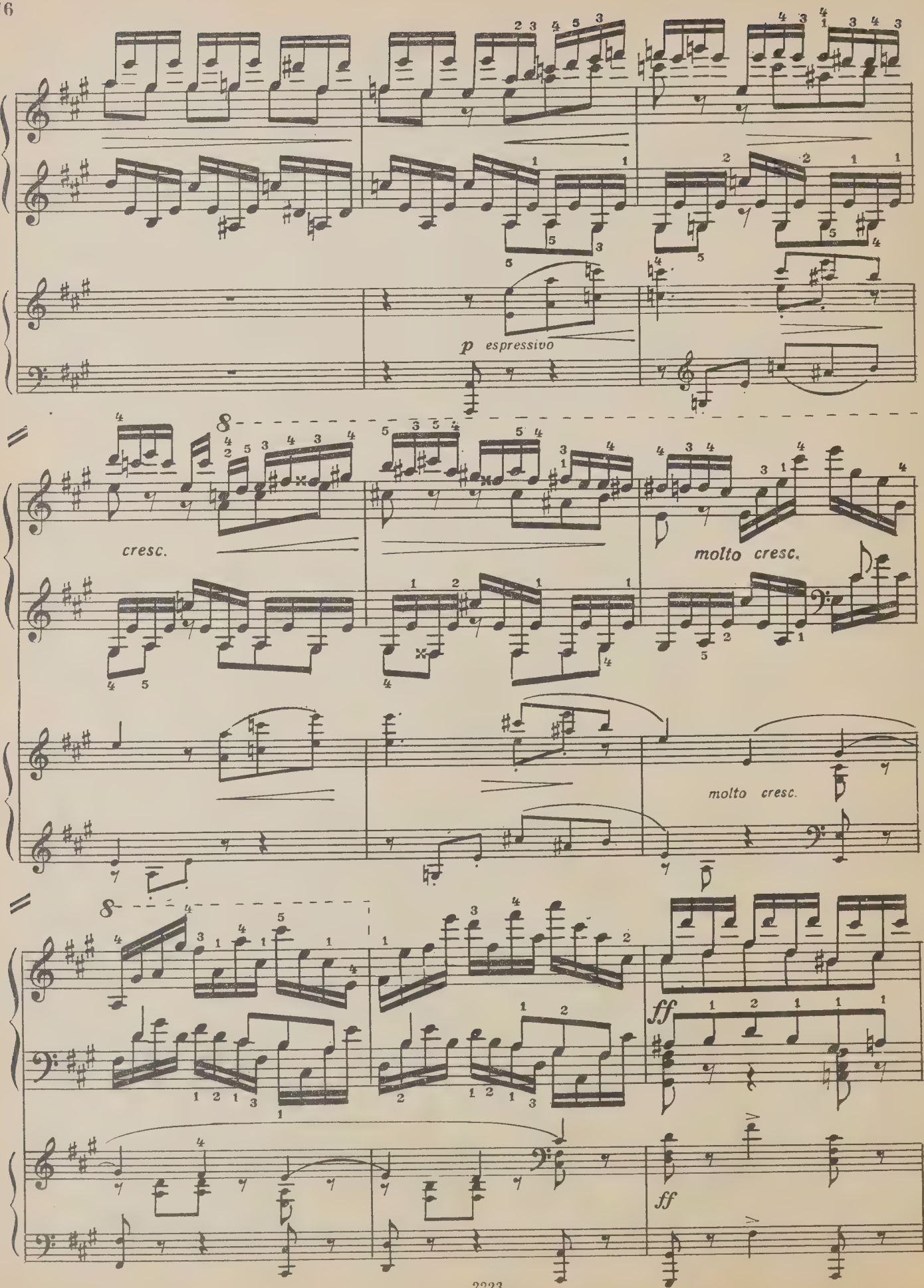
dim.

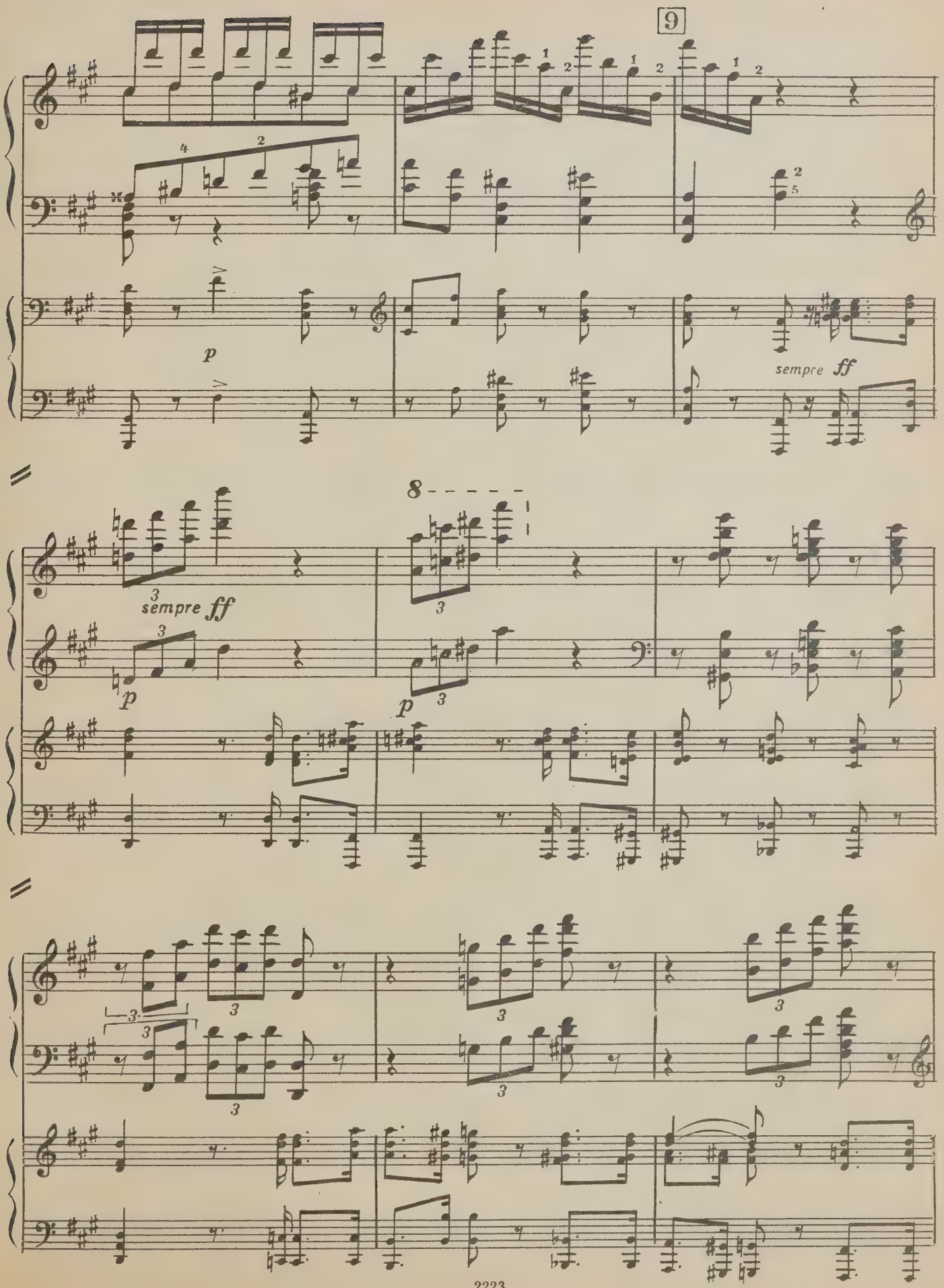
pp cantabile

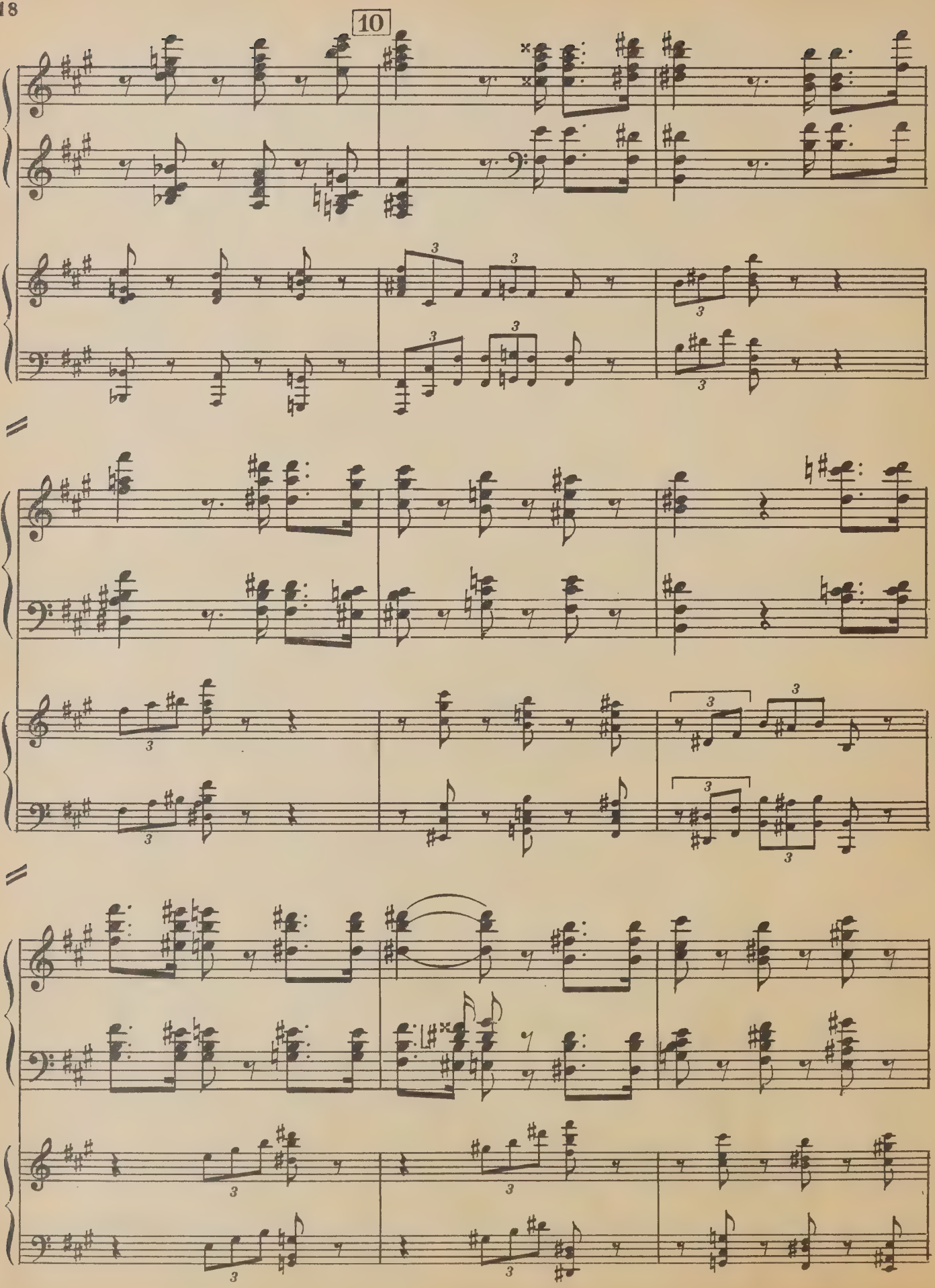
pp

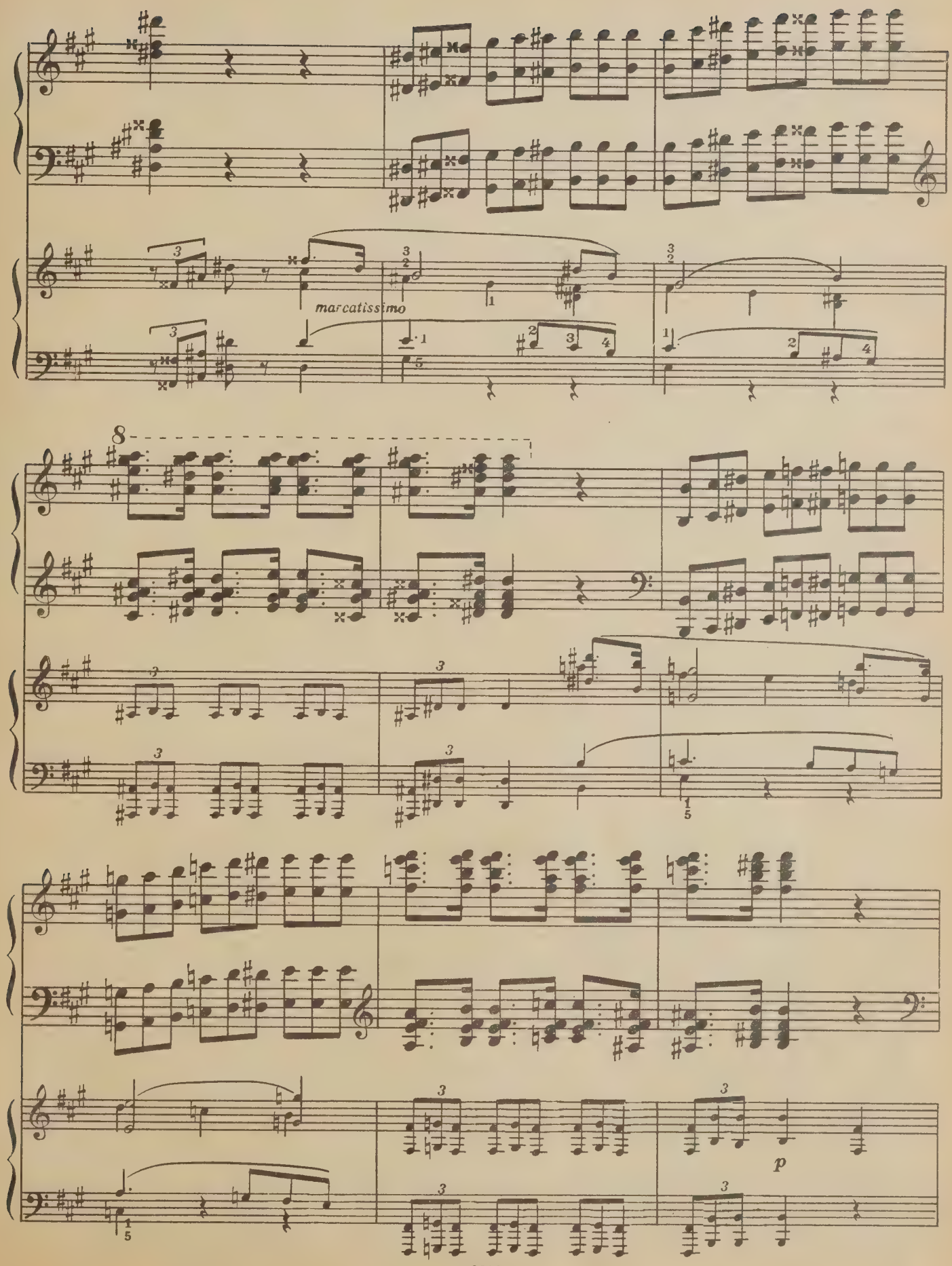
molto cantabile

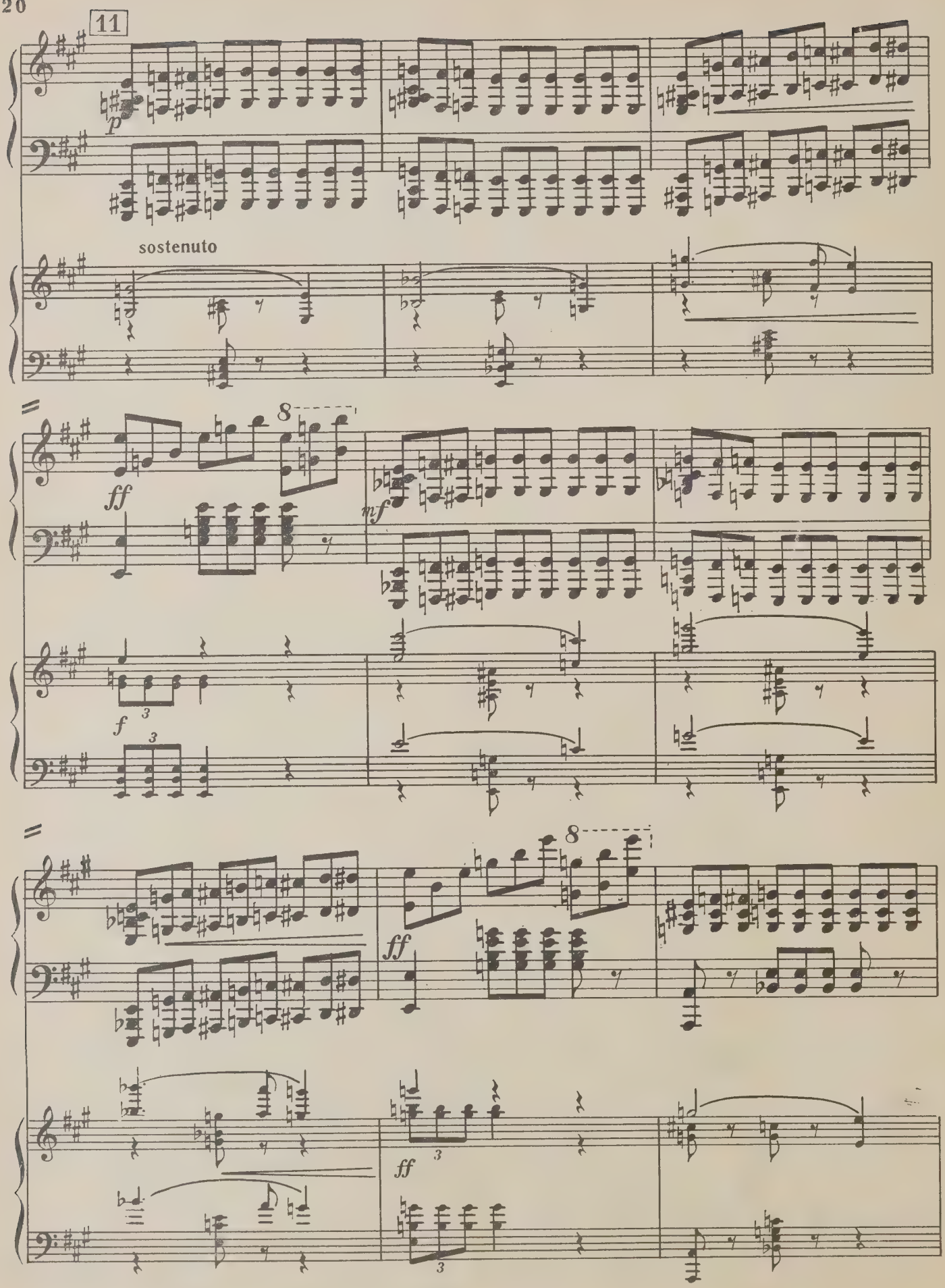

8
dim.
mf legato
dim.
mf

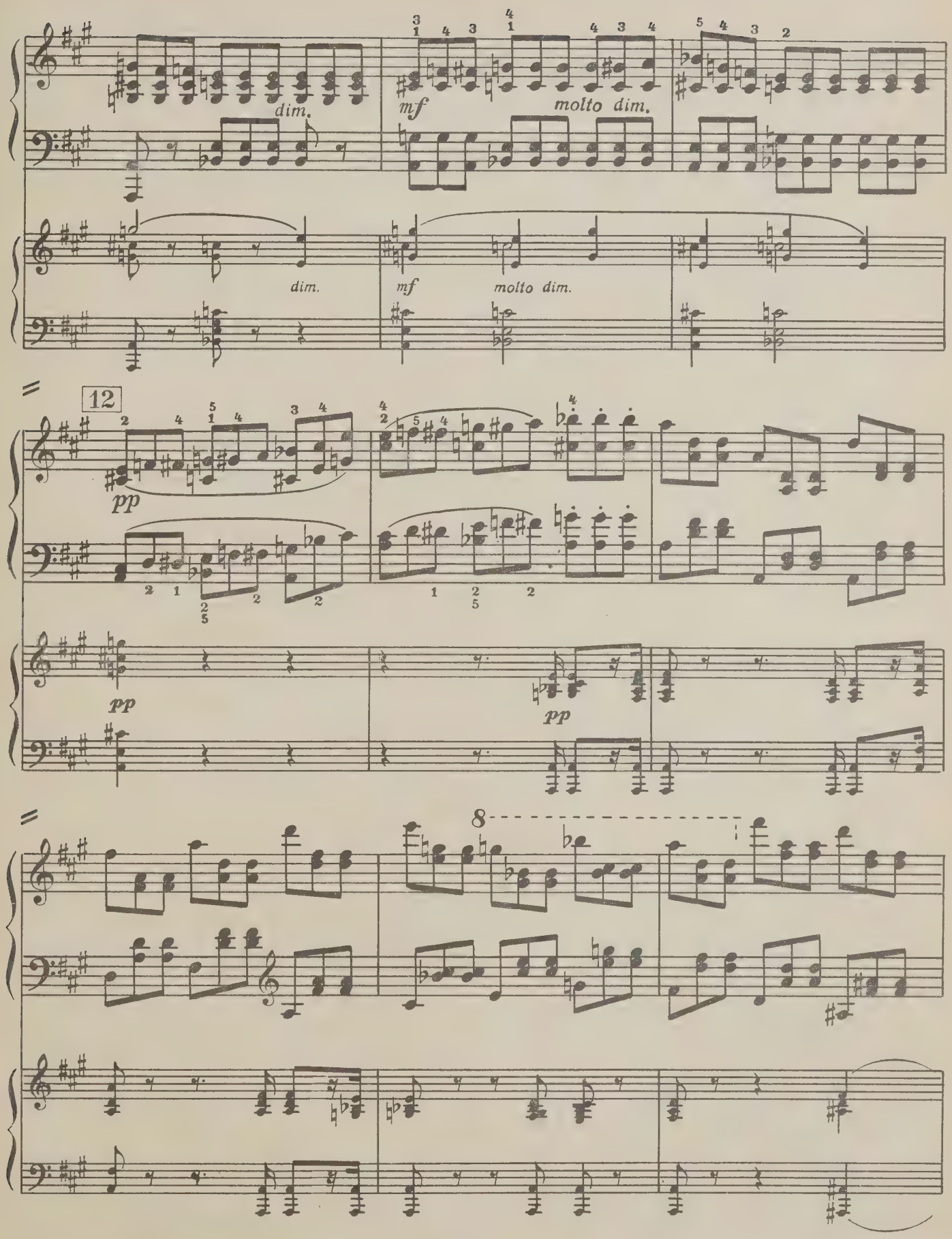

p espressivo
cresc.
molto cresc.
molto cresc.
ff
ff

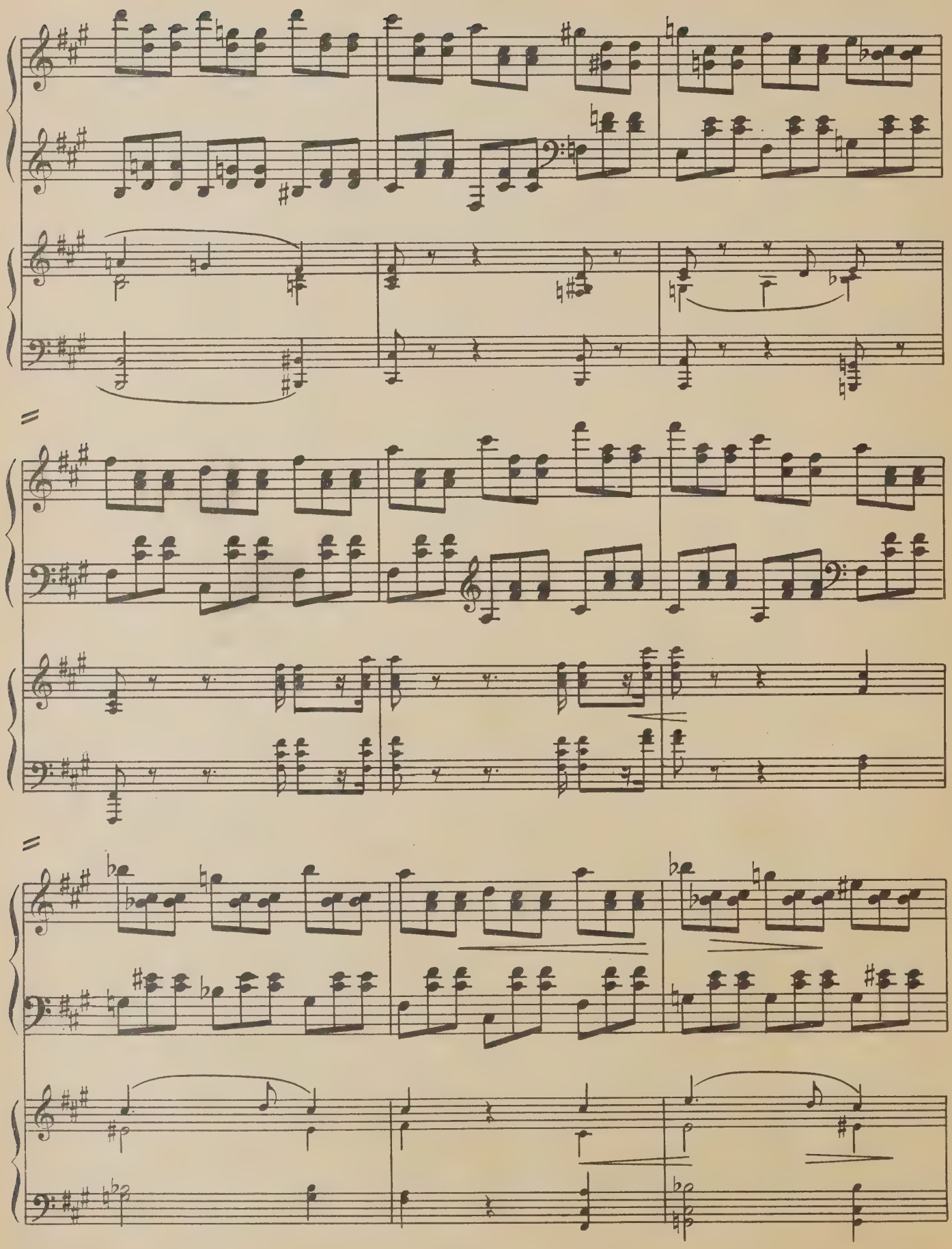

9
p
sempre ff
8
sempre ff
p
p

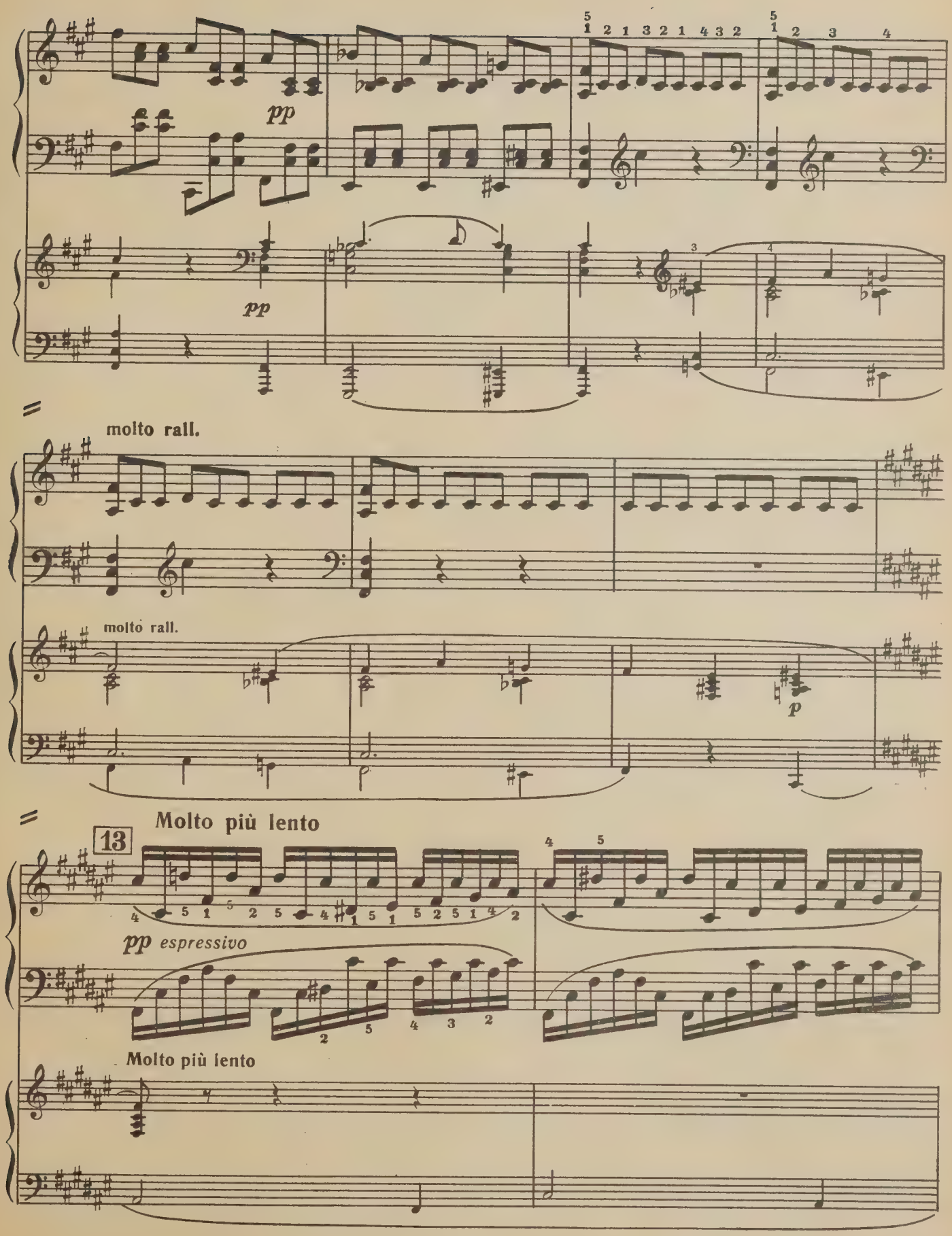

10

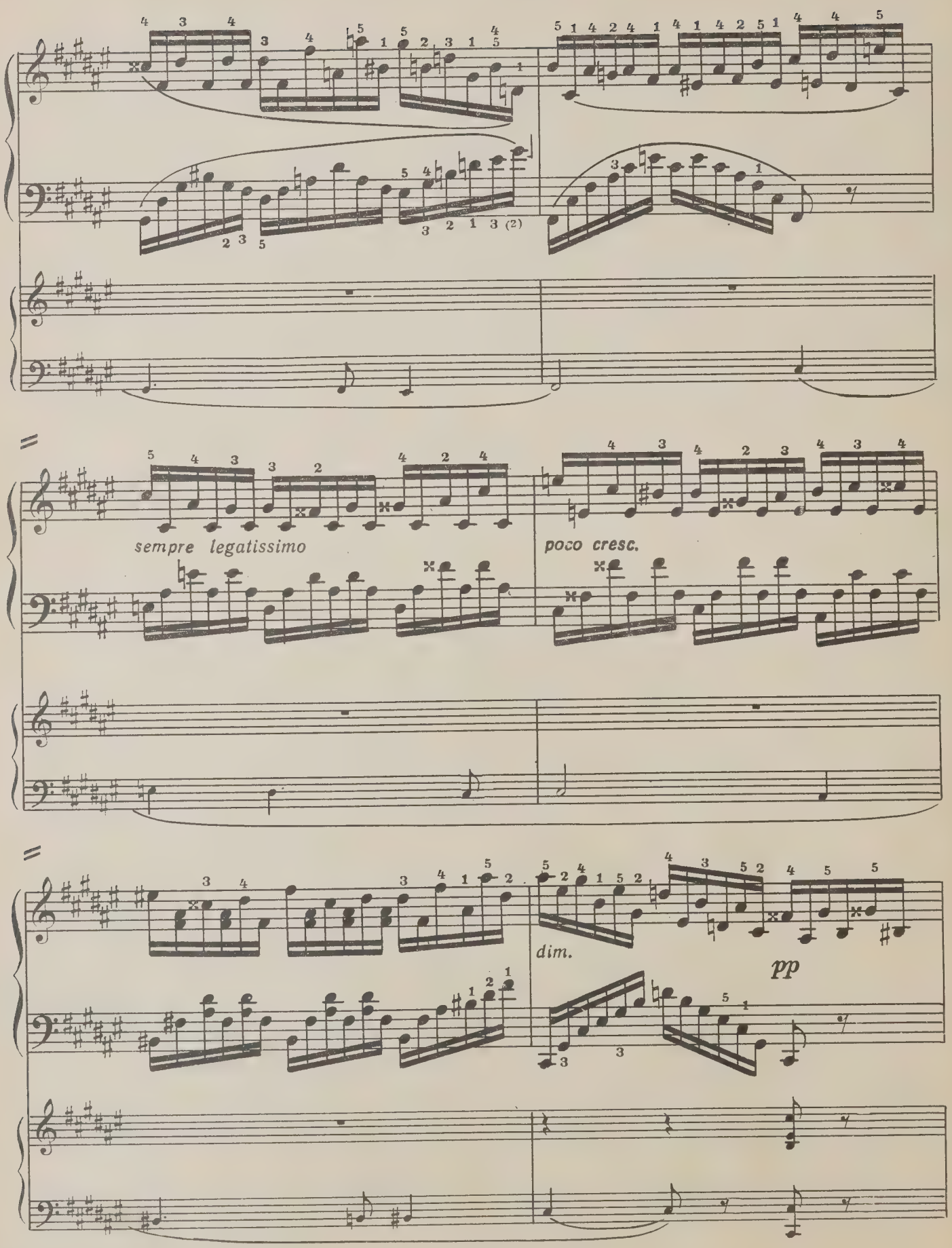

marcatissimo
8
p

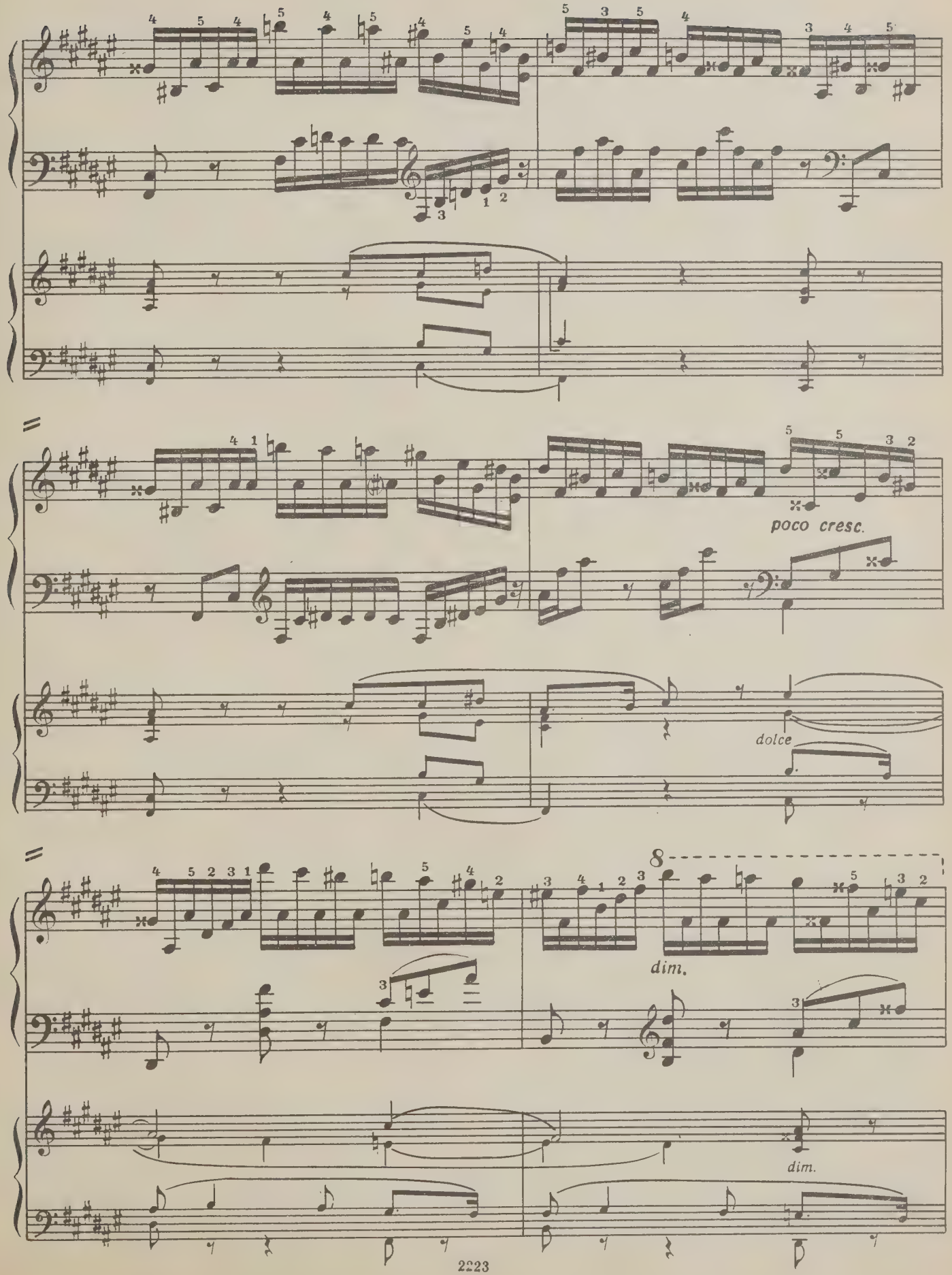

11
p
sostenuto
ff
8
mf
f
3
ff
8
ff
3


dim.
mf
molto dim.
dim.
mf
molto dim.
12
pp
pp
pp
8




pp
pp
molto rall.
molto rall.
p
13
Molto più lento
pp espressivo
Molto più lento


sempre legatissimo
poco cresc.
dim.
pp


poco cresc.
dolce
8
dim.
dim.

poco rall.

pp

poco rall.

a tempo

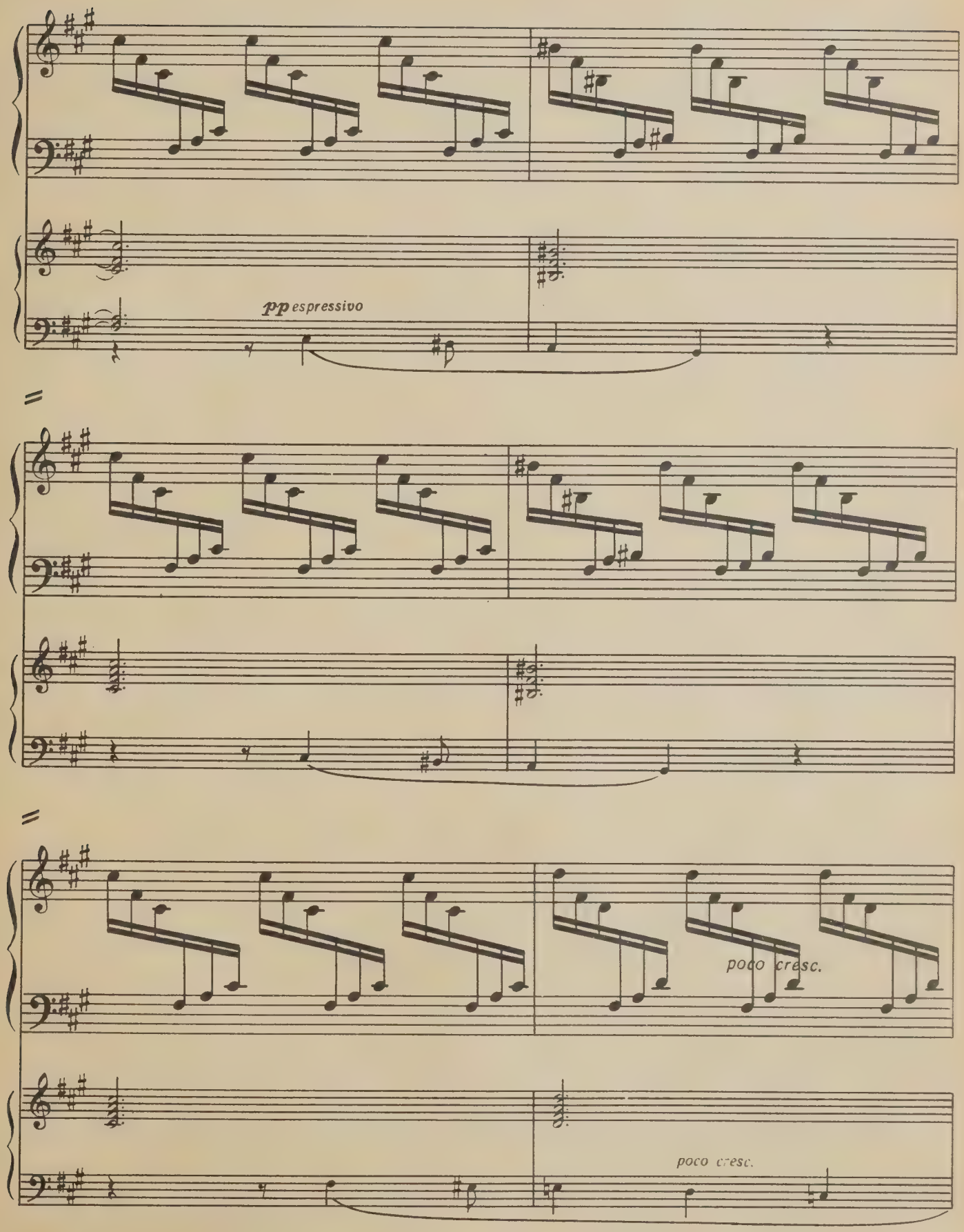
pp

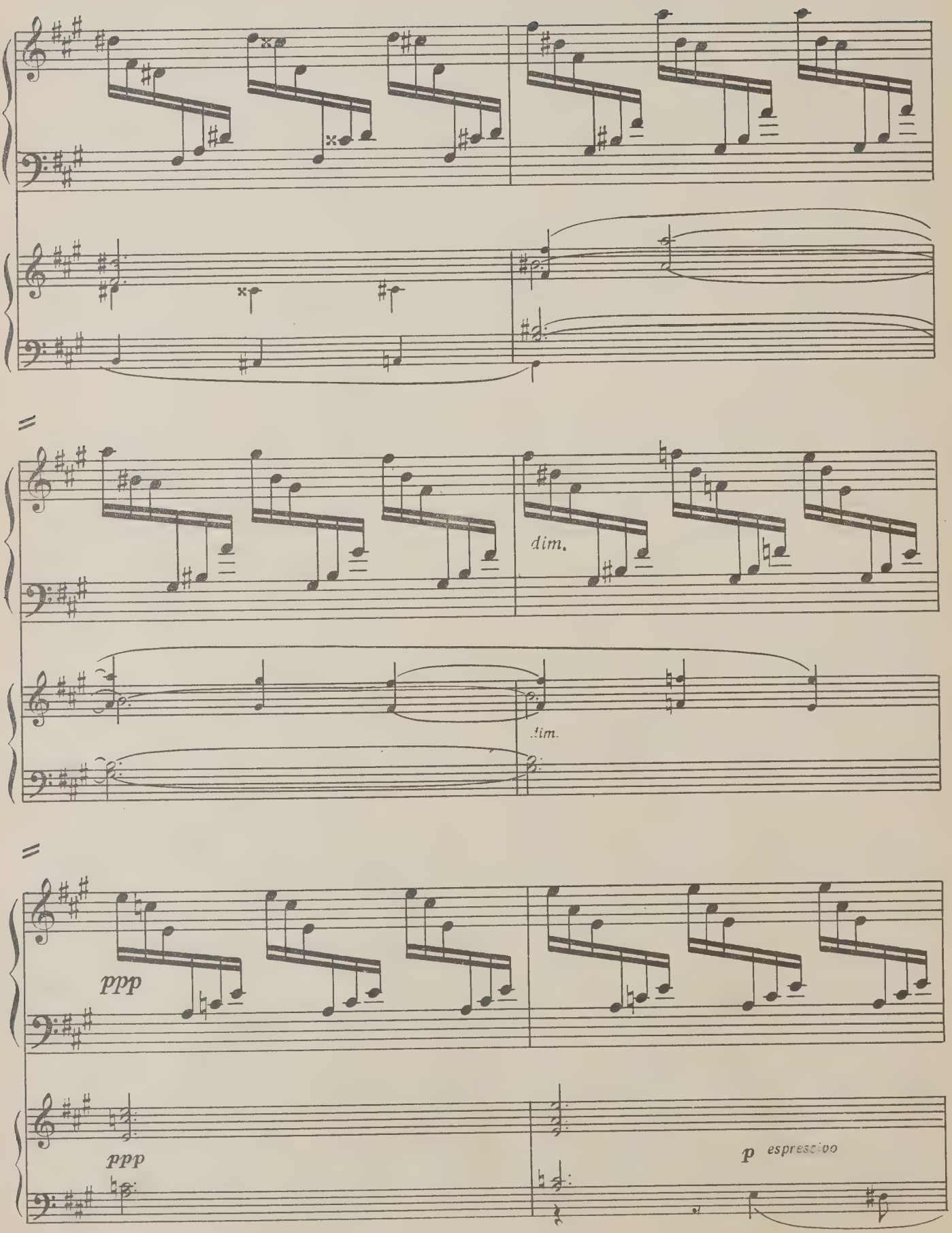
a tempo

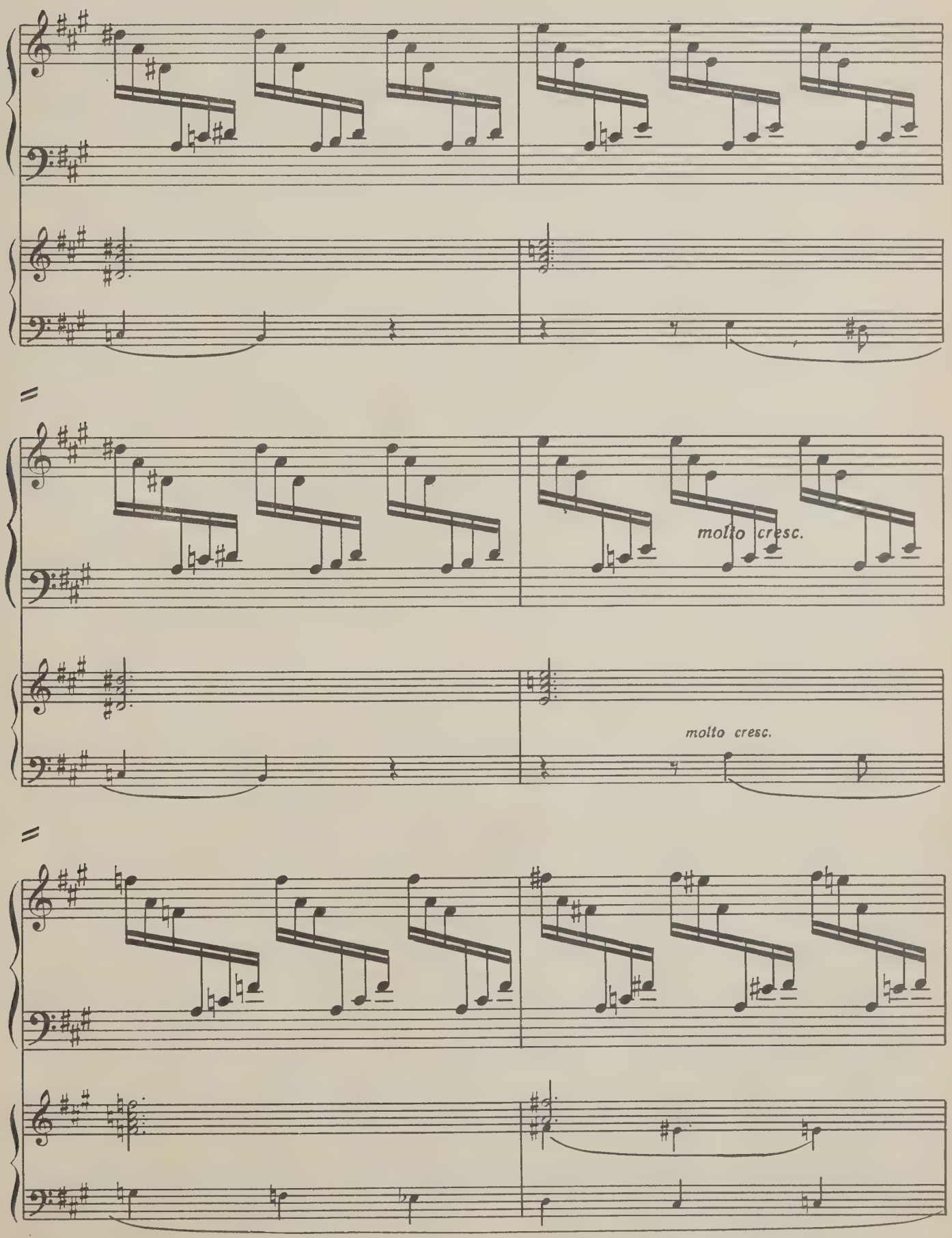
14

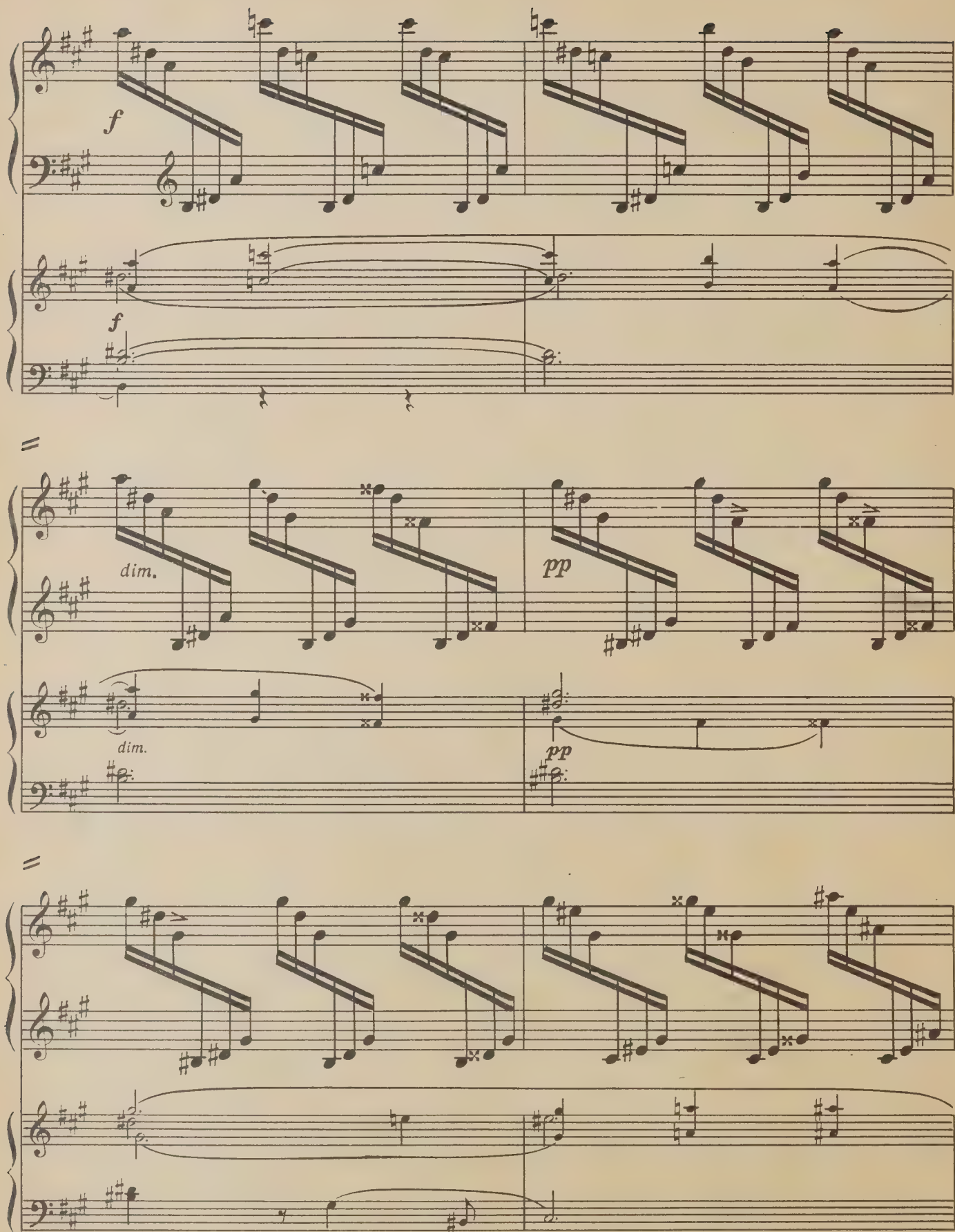
ppp

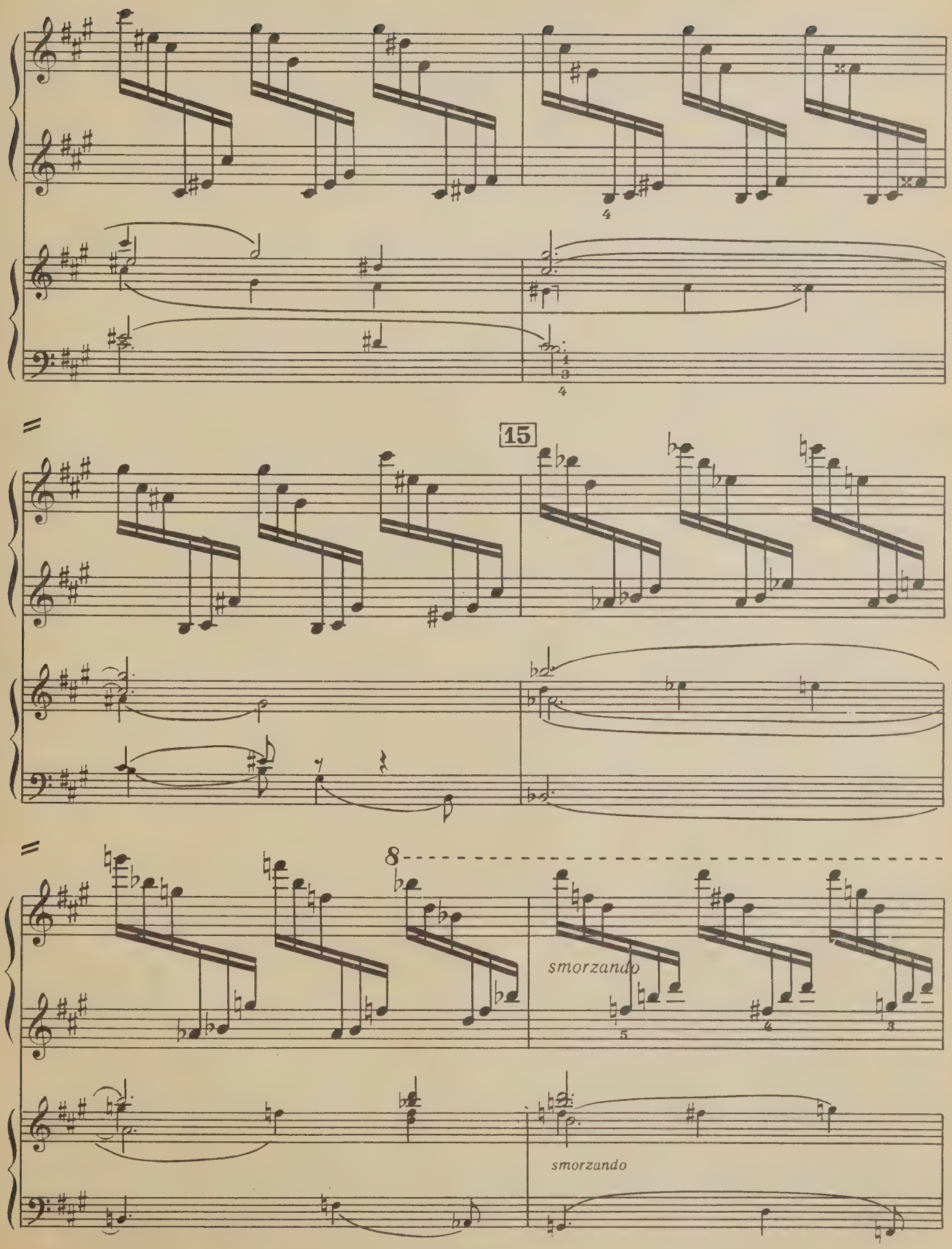
ppp

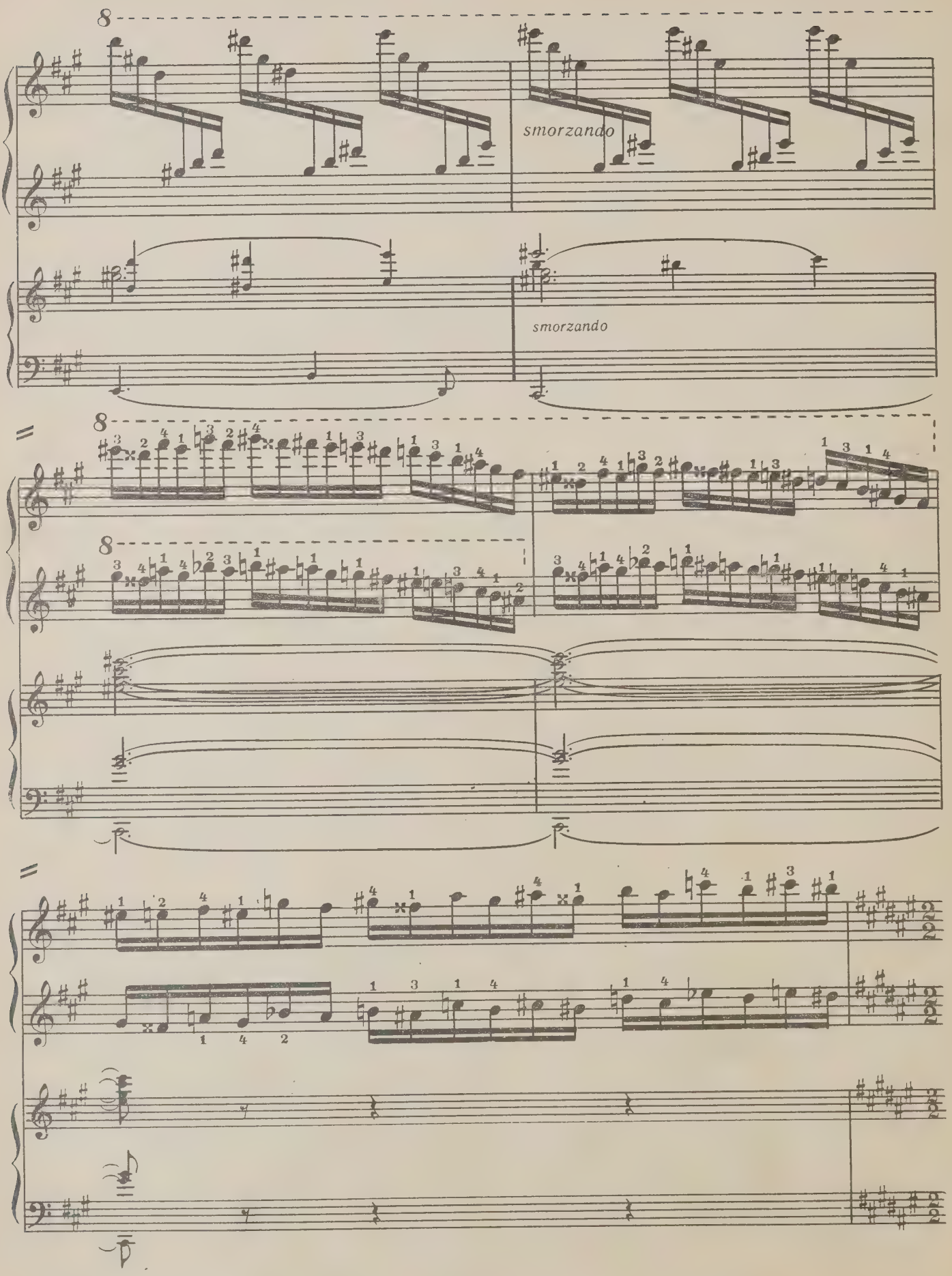

pp espressivo
poco cresc.
poco cresc.

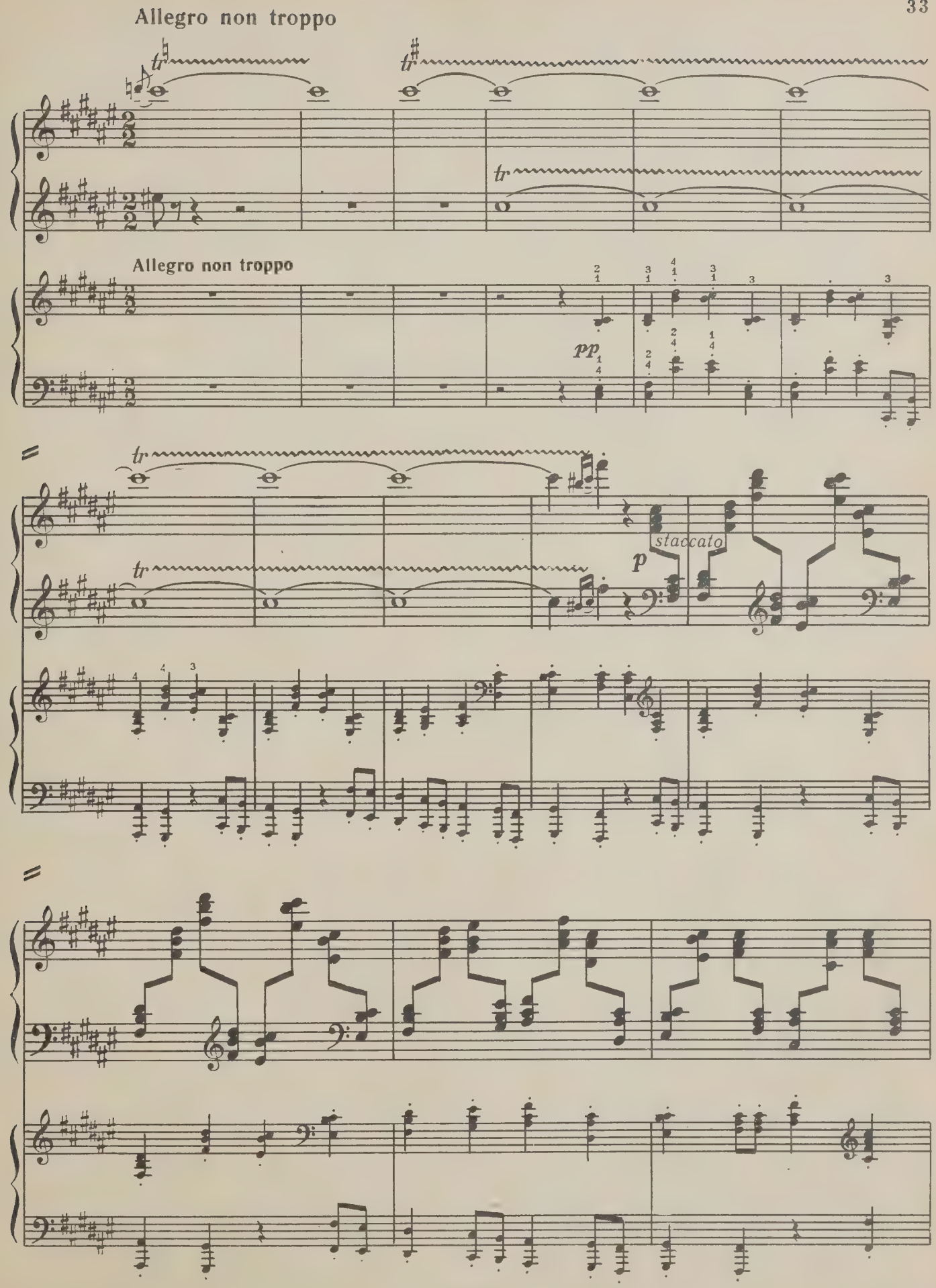

dim.
dim.
ppp
ppp
p espressivo

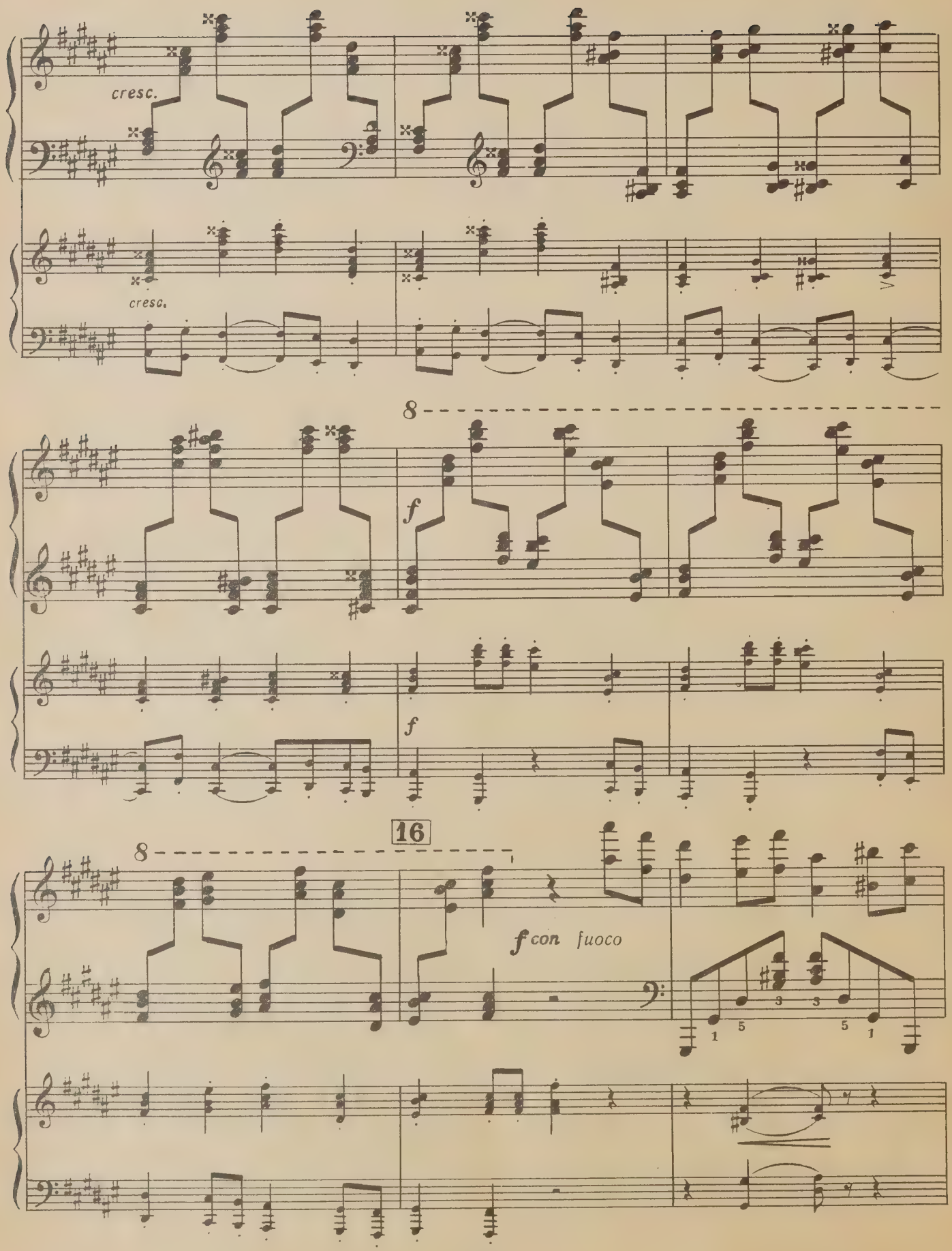

molto cresc.
molto cresc.

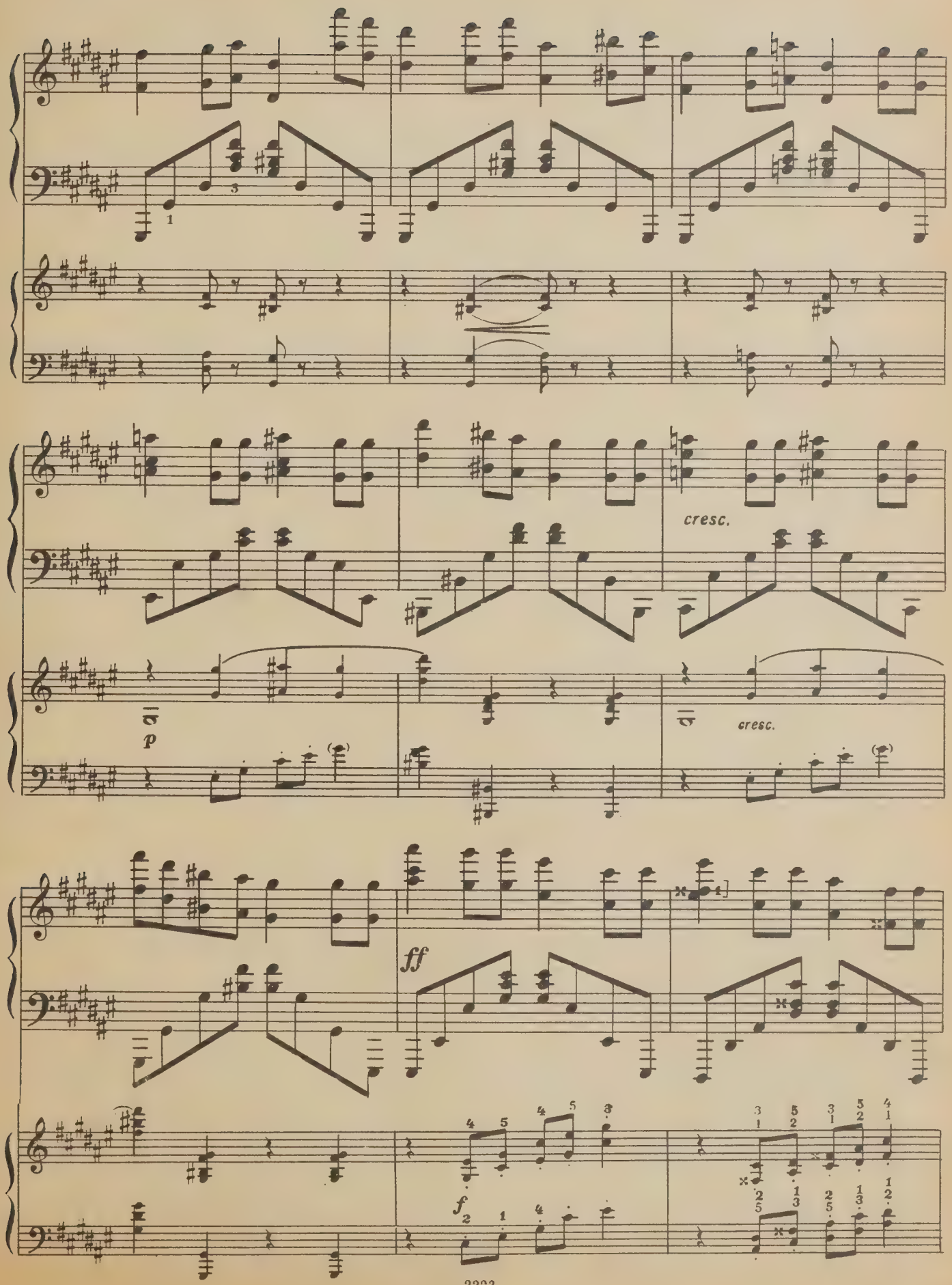

f
f
dim.
dim.
pp
pp

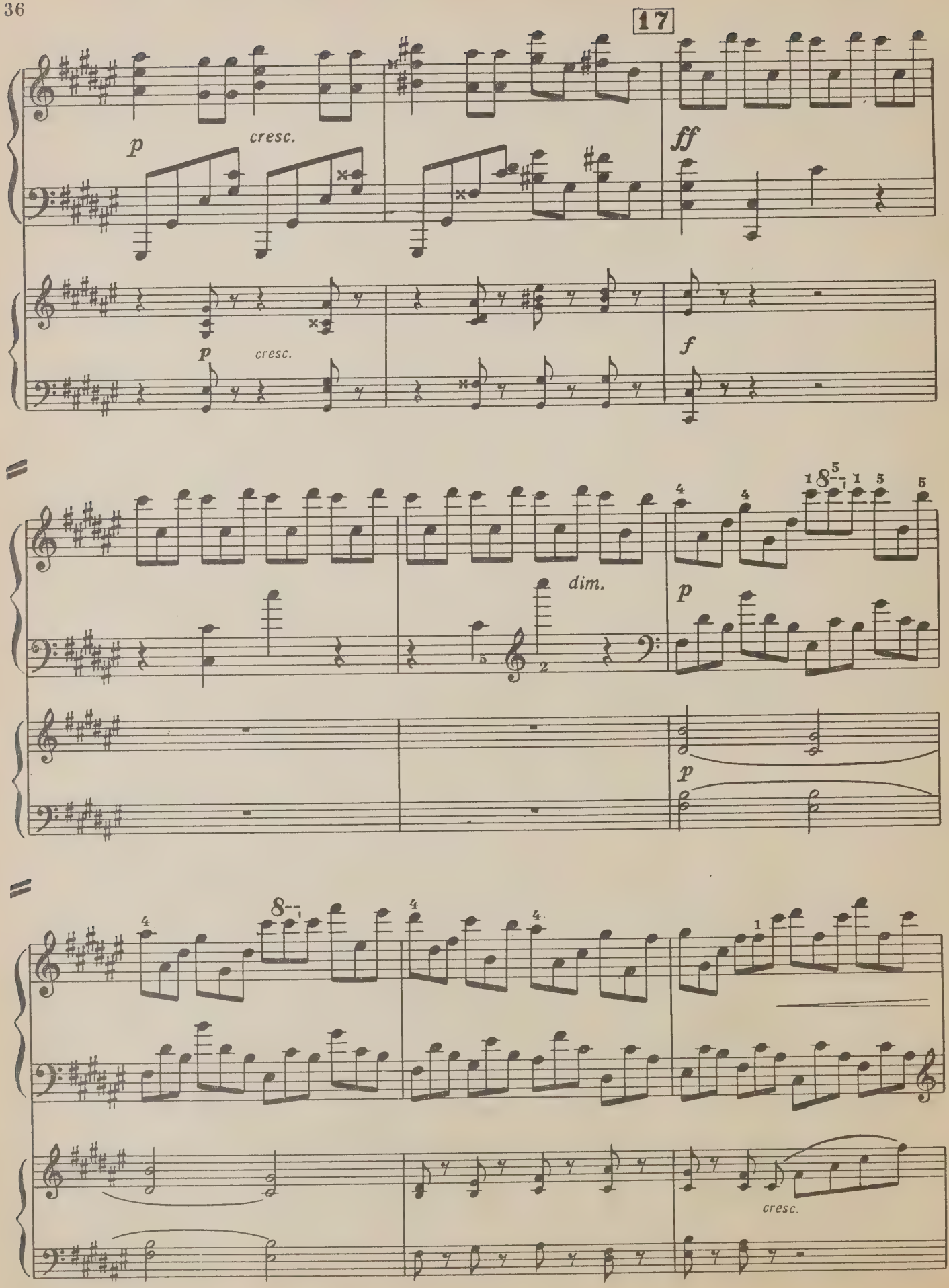

15
8
smorzando
smorzando

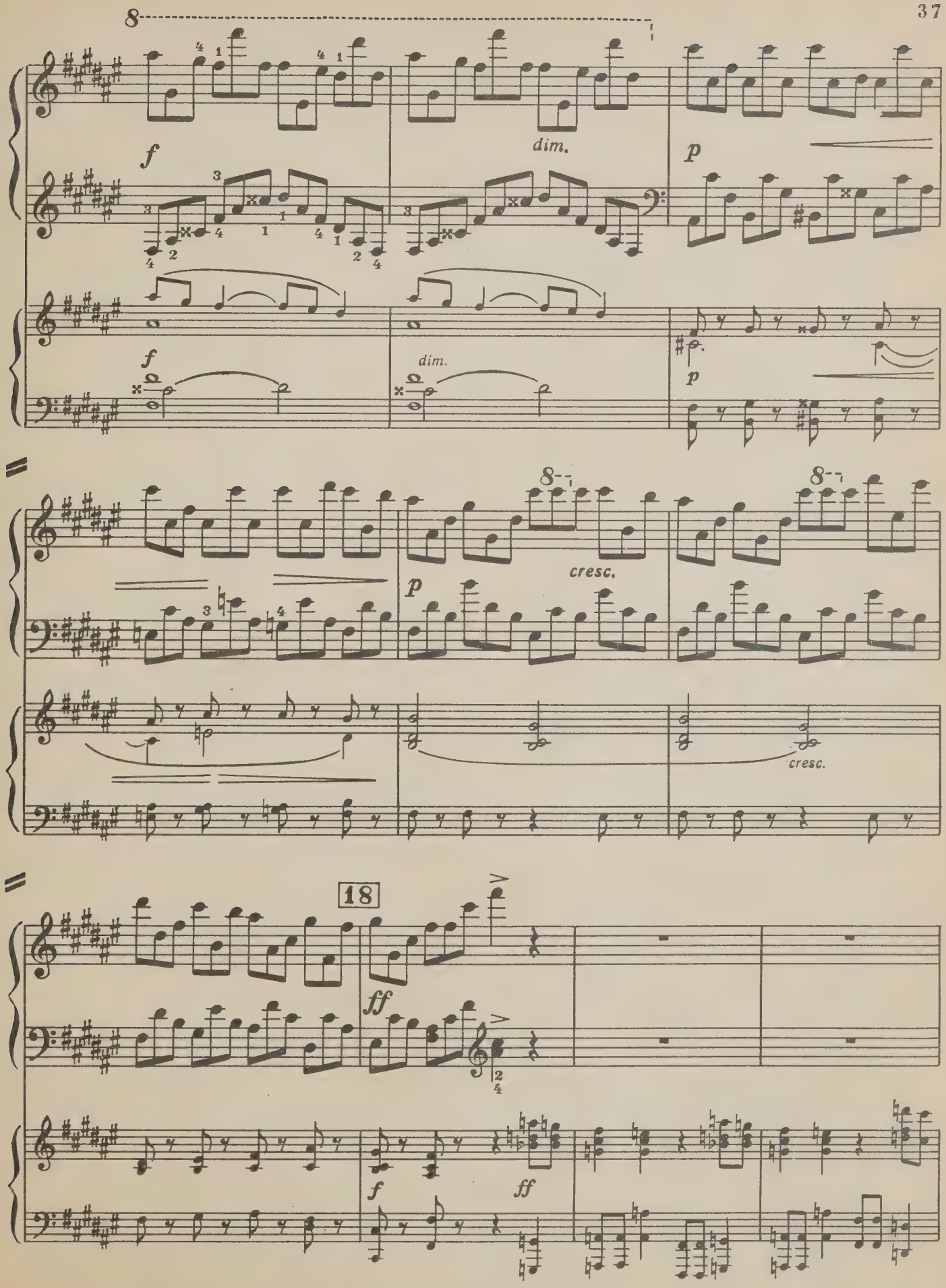

8
smorzando
smorzando
8
8

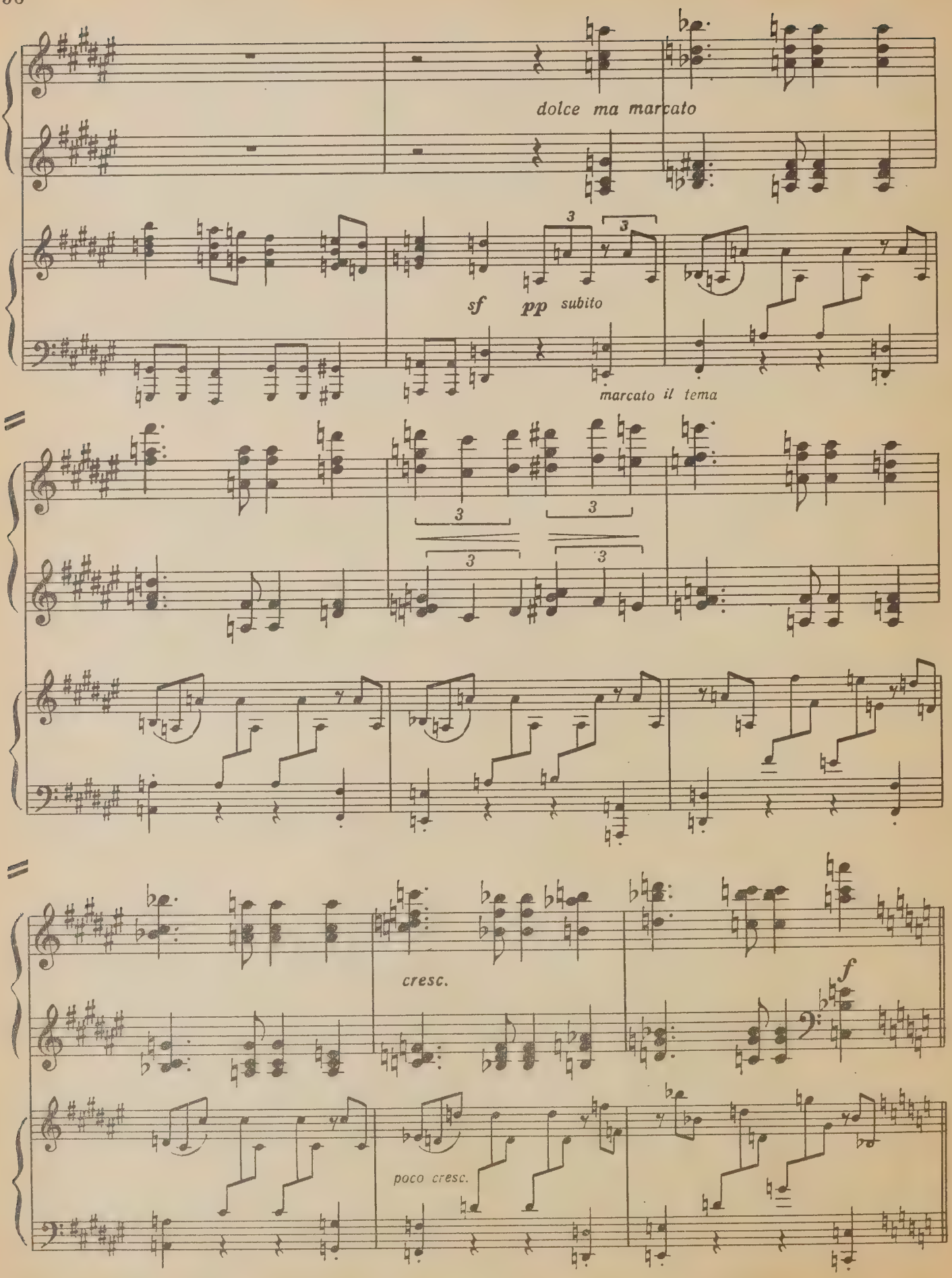

Allegro non troppo
tr
Allegro non troppo
pp
tr
staccato
p

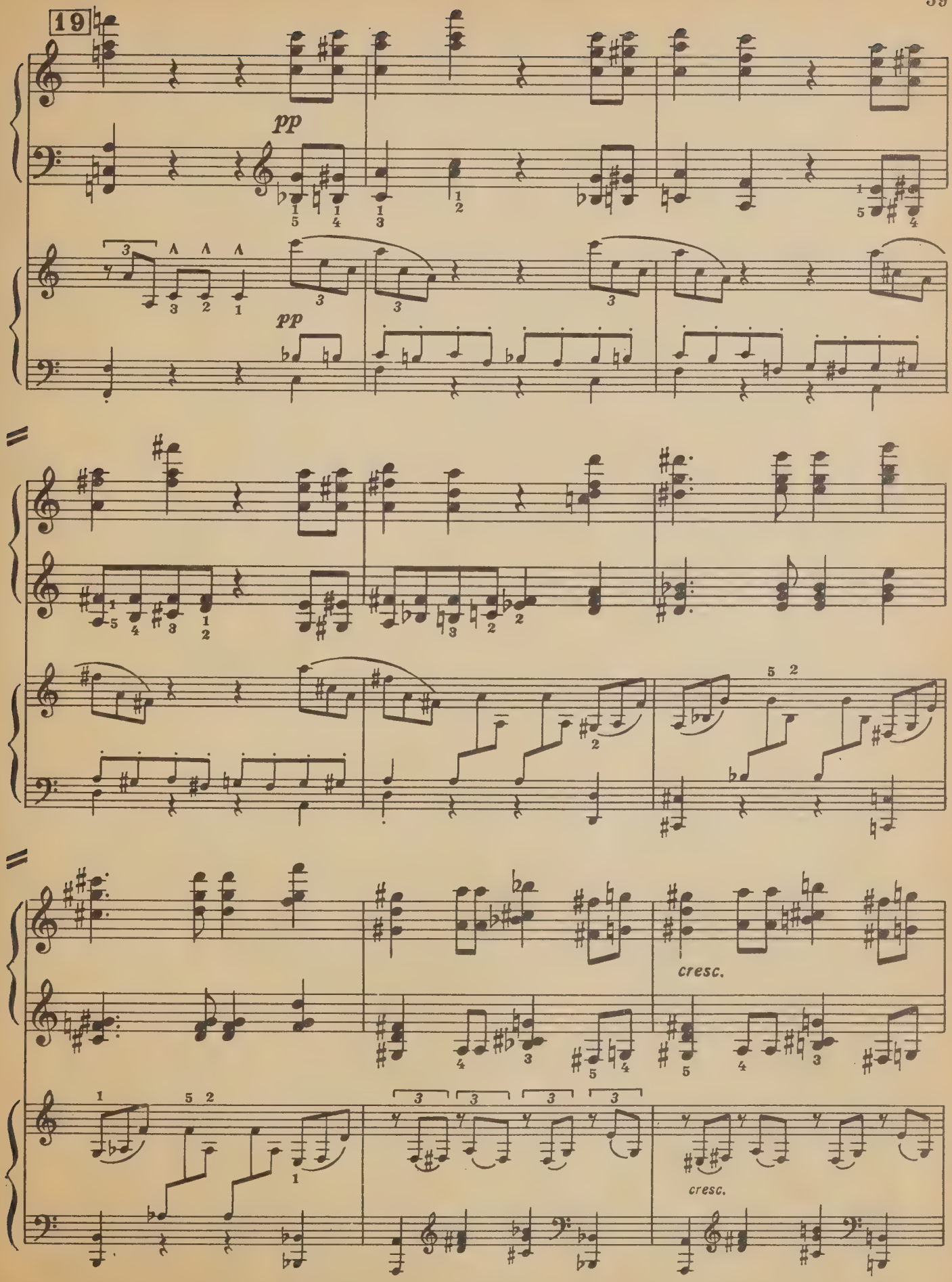

cresc.
cresc.
8
f
f
16
8
f con fuoco

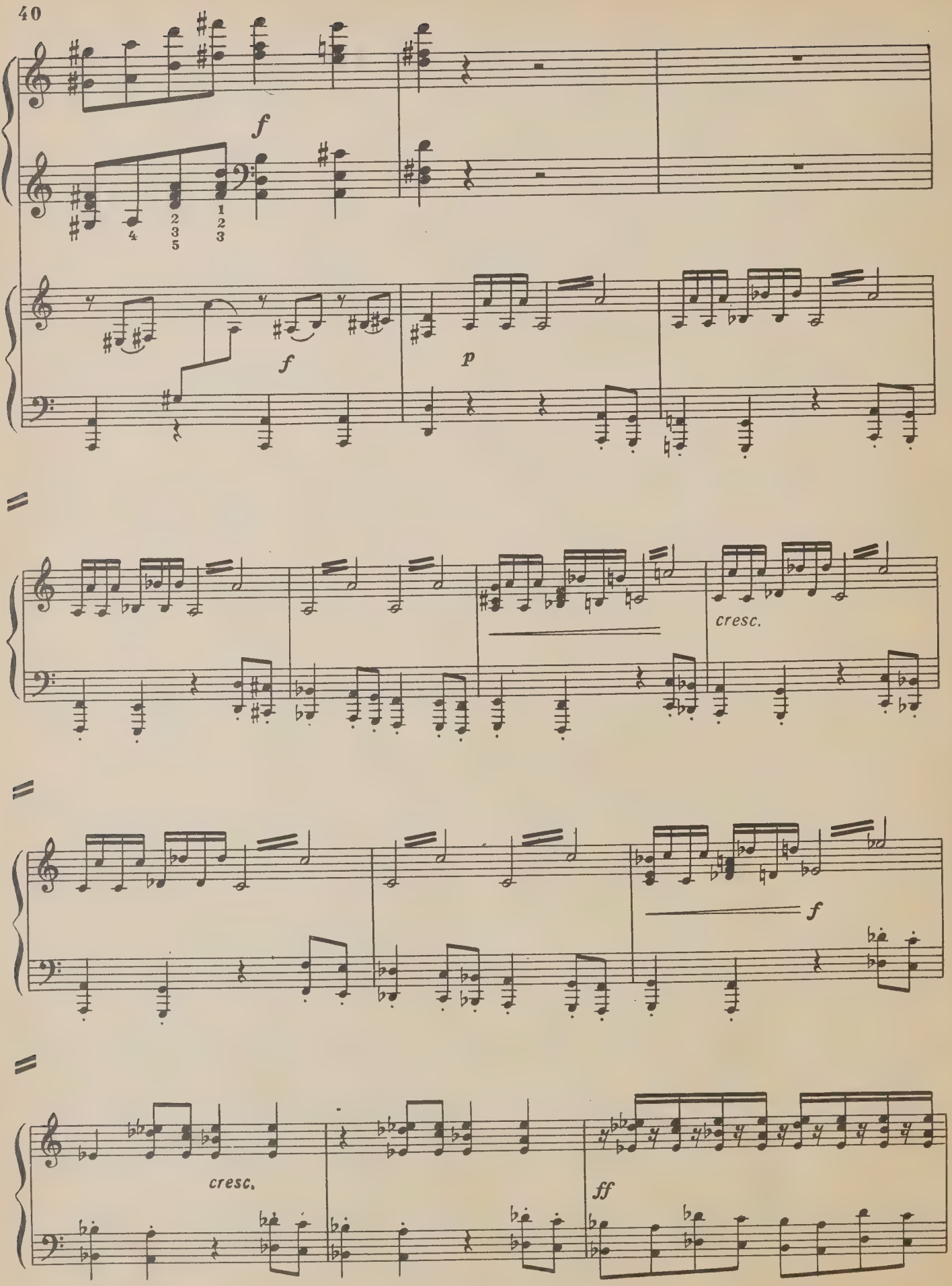

cresc.
p
cresc.
ff
f

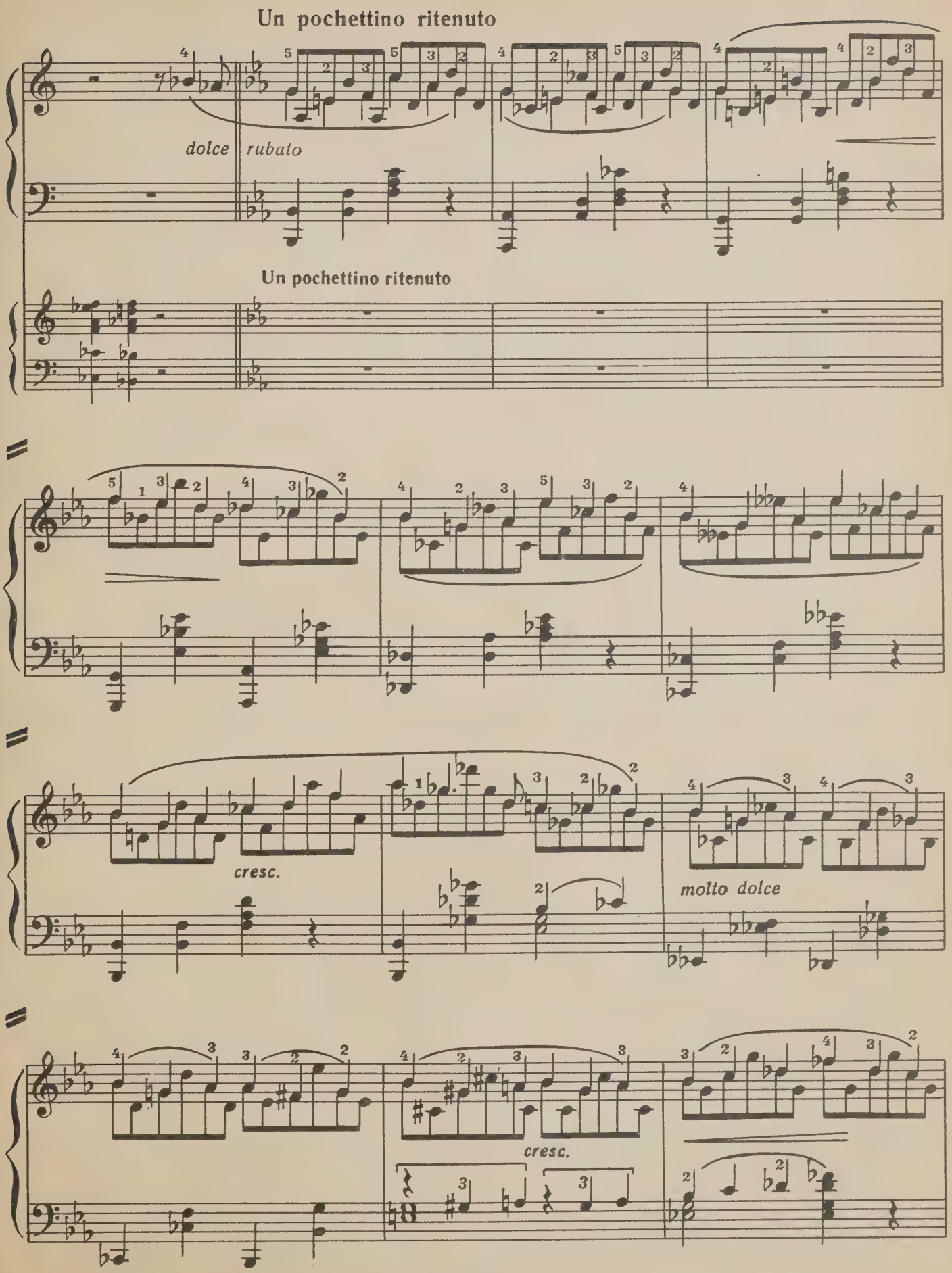

17
p
cresc.
ff
p
cresc.
f
dim.
p
p
cresc.


8
f
dim.
p
f
dim.
p
8
8
p
cresc.
cresc.
18
ff
f
ff


dolce ma marcato
sf
pp subito
marcato il tema
cresc.
f
poco cresc.


19
pp
pp
cresc.
cresc.


f
4
2
3
5
1
2
3
f
p
cresc.
f
cresc.
ff


Un pochettino ritenuto
dolce
rubato
Un pochettino ritenuto
cresc.
molto dolce
cresc.

20

dim.

pp

Tempo I

pp

Tempo I

cresc.

mf

mf

21

sempre cresc.

cresc.

ff

ff

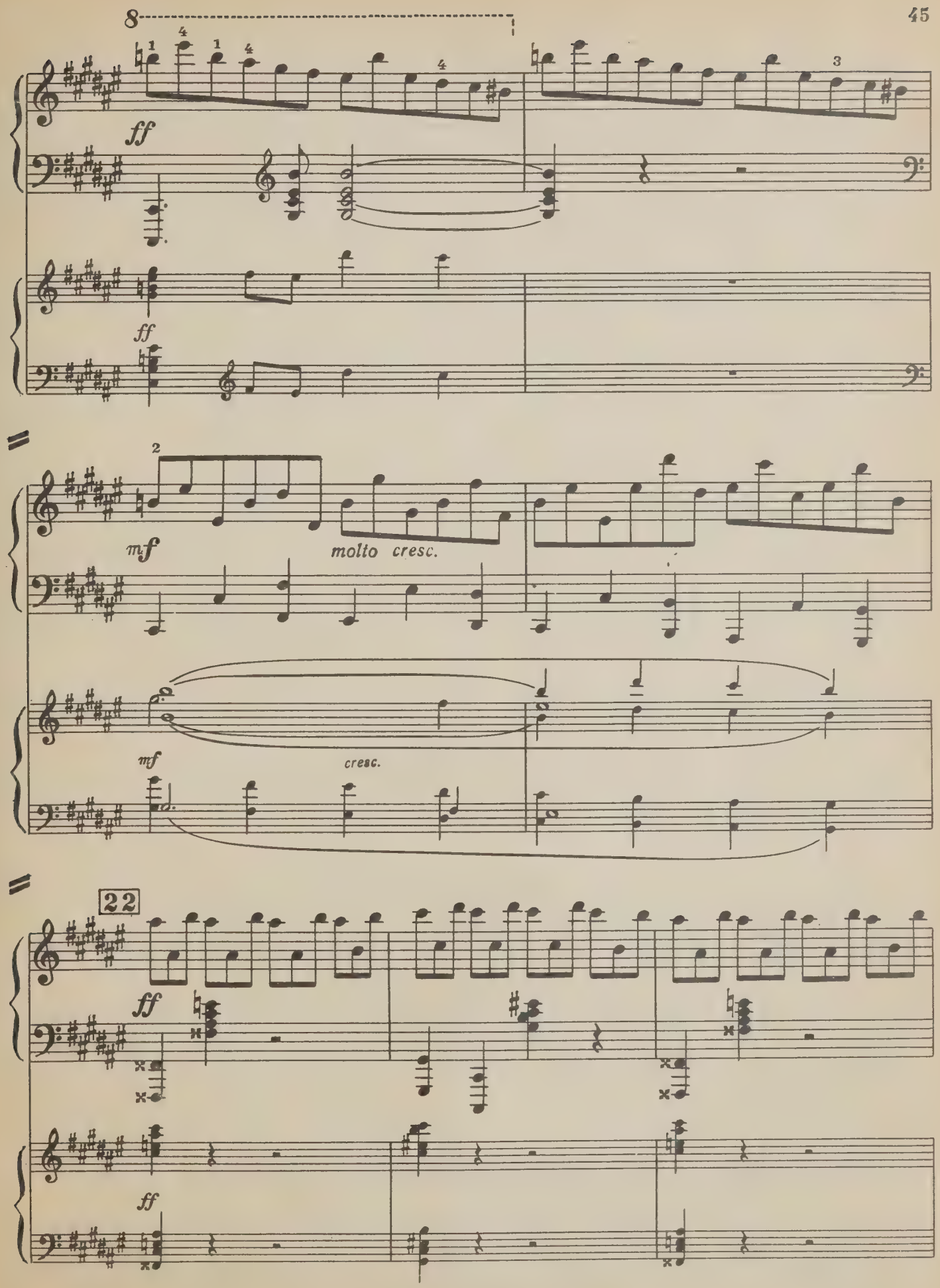
(poco allarg.)

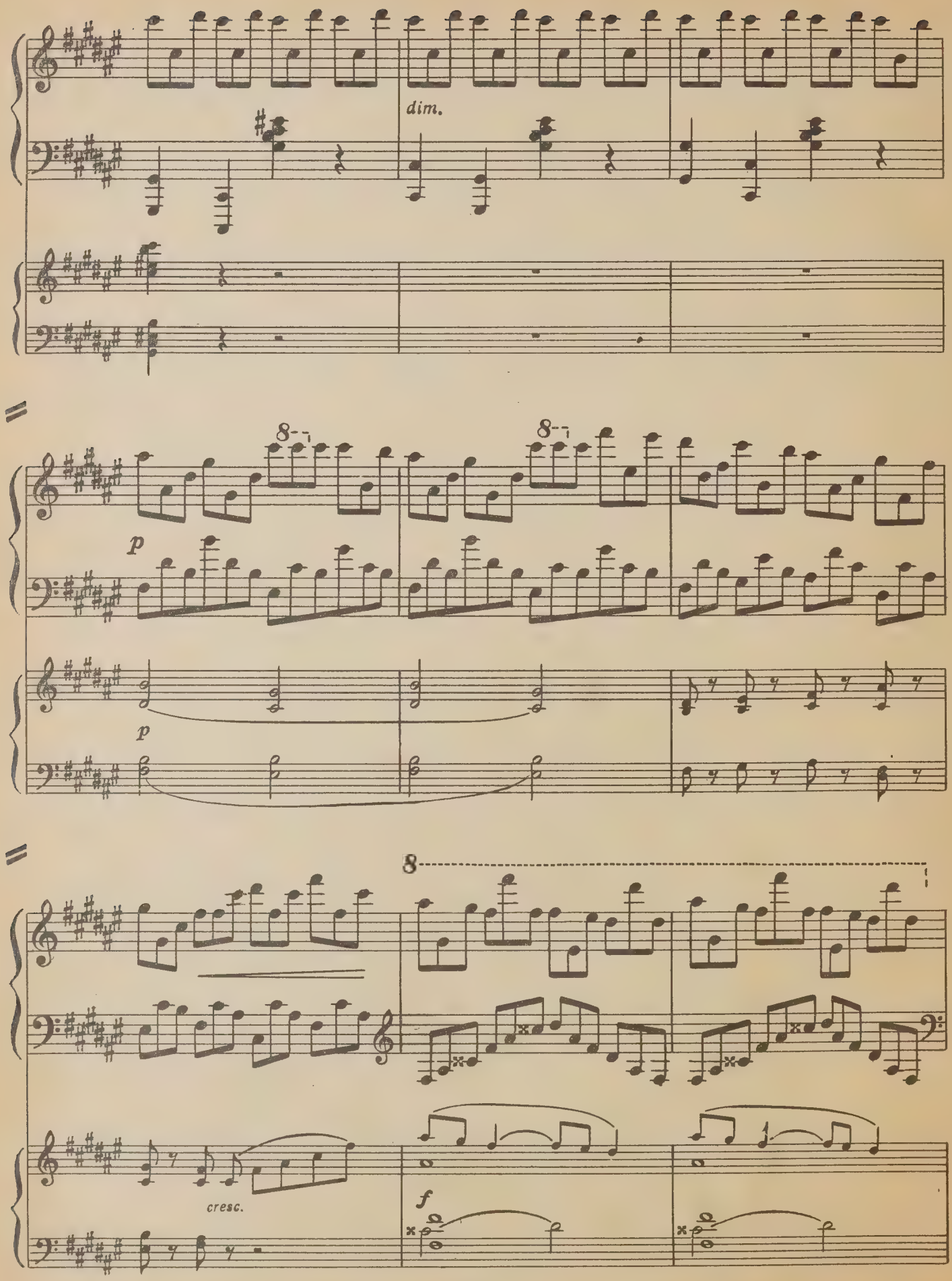
mf

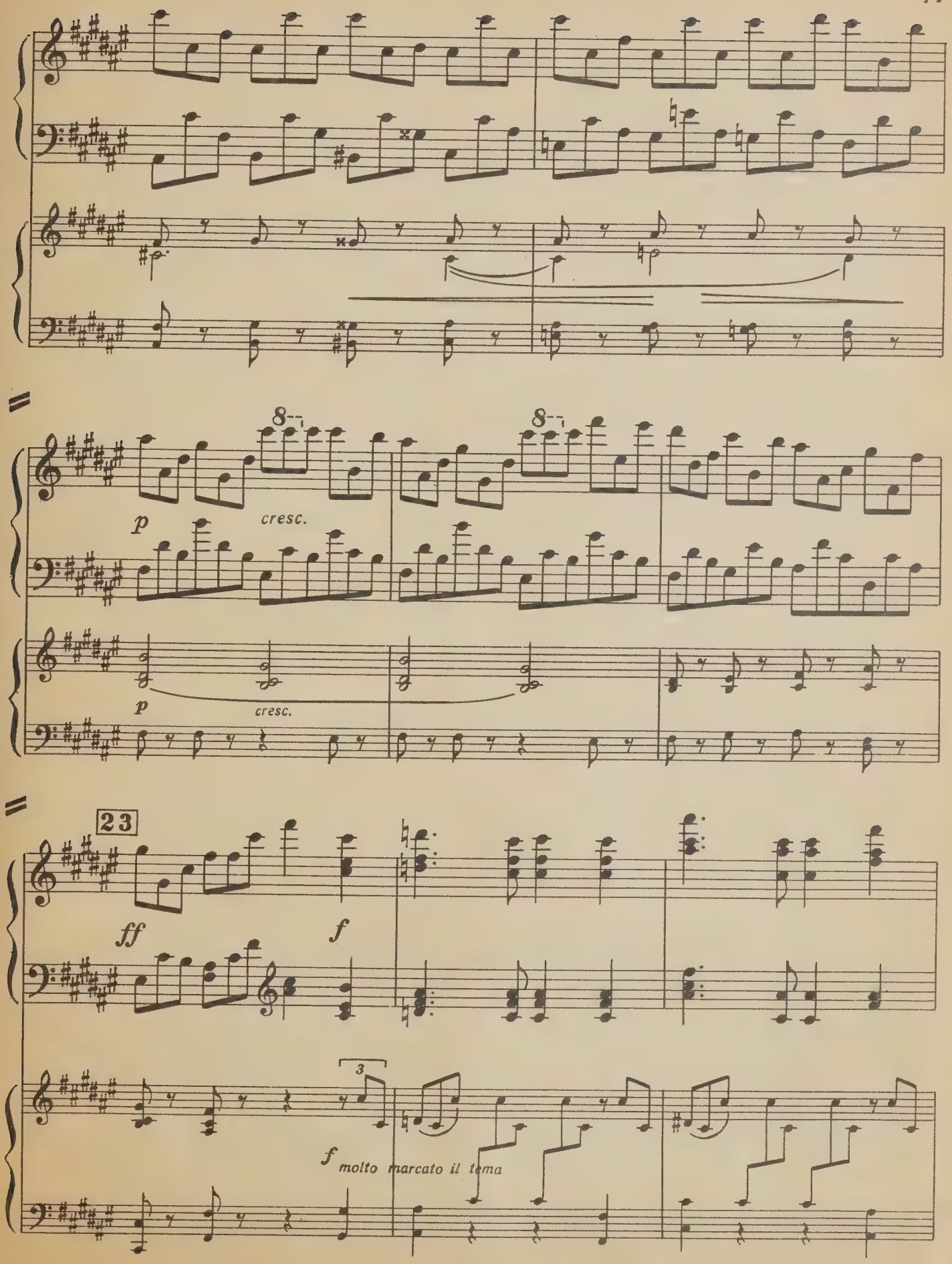
molto cresc.

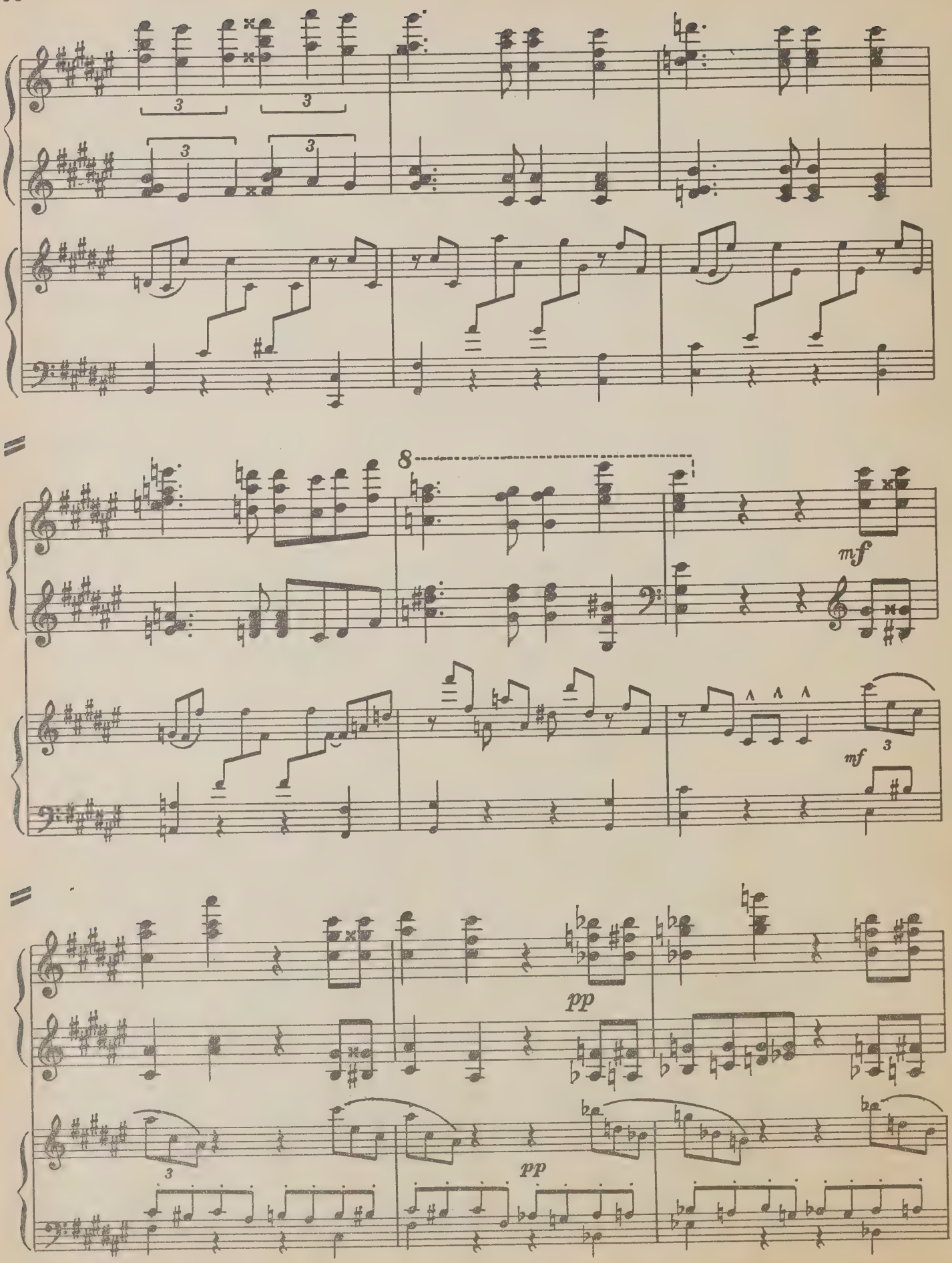
p

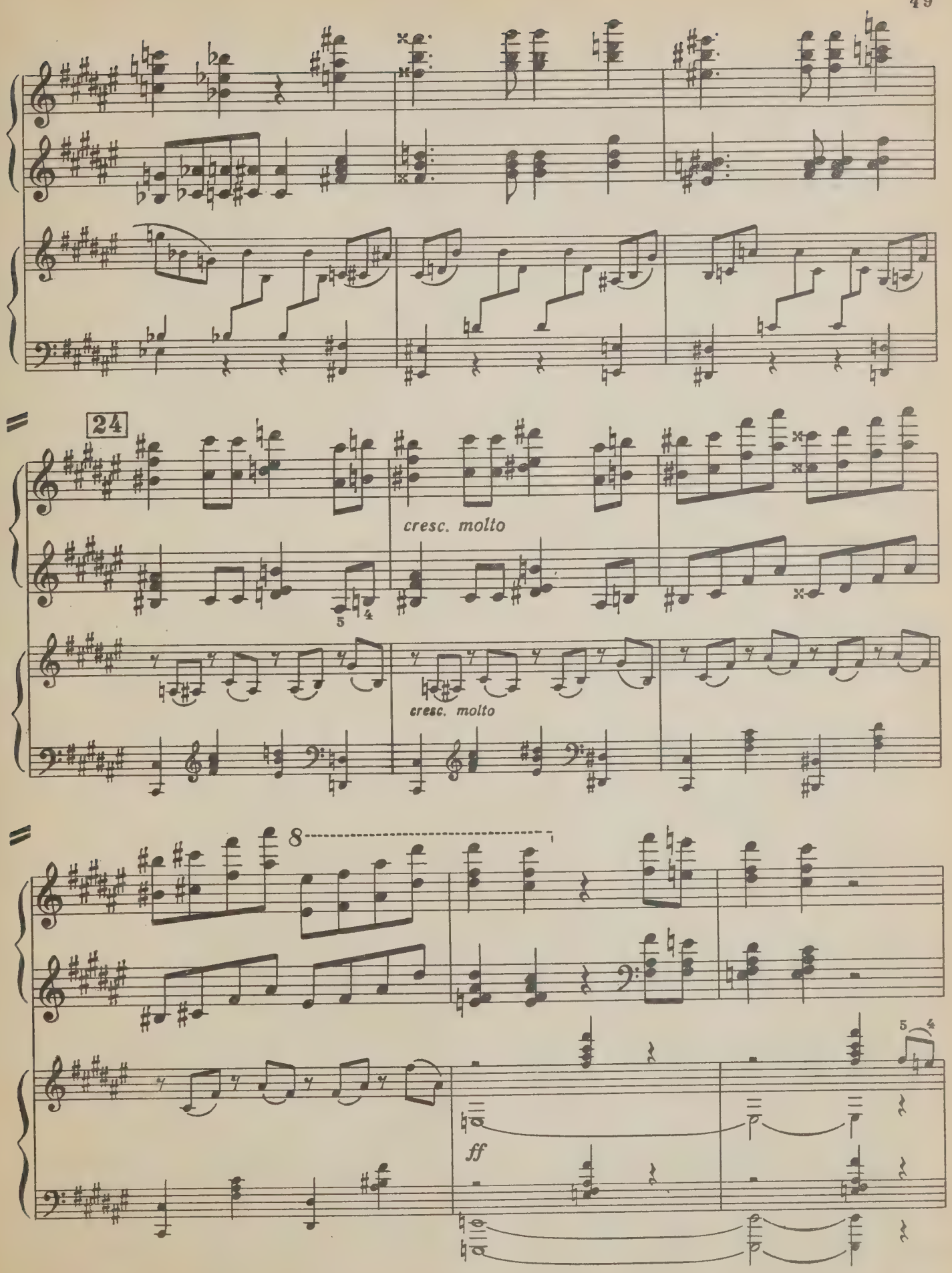
molto cresc.

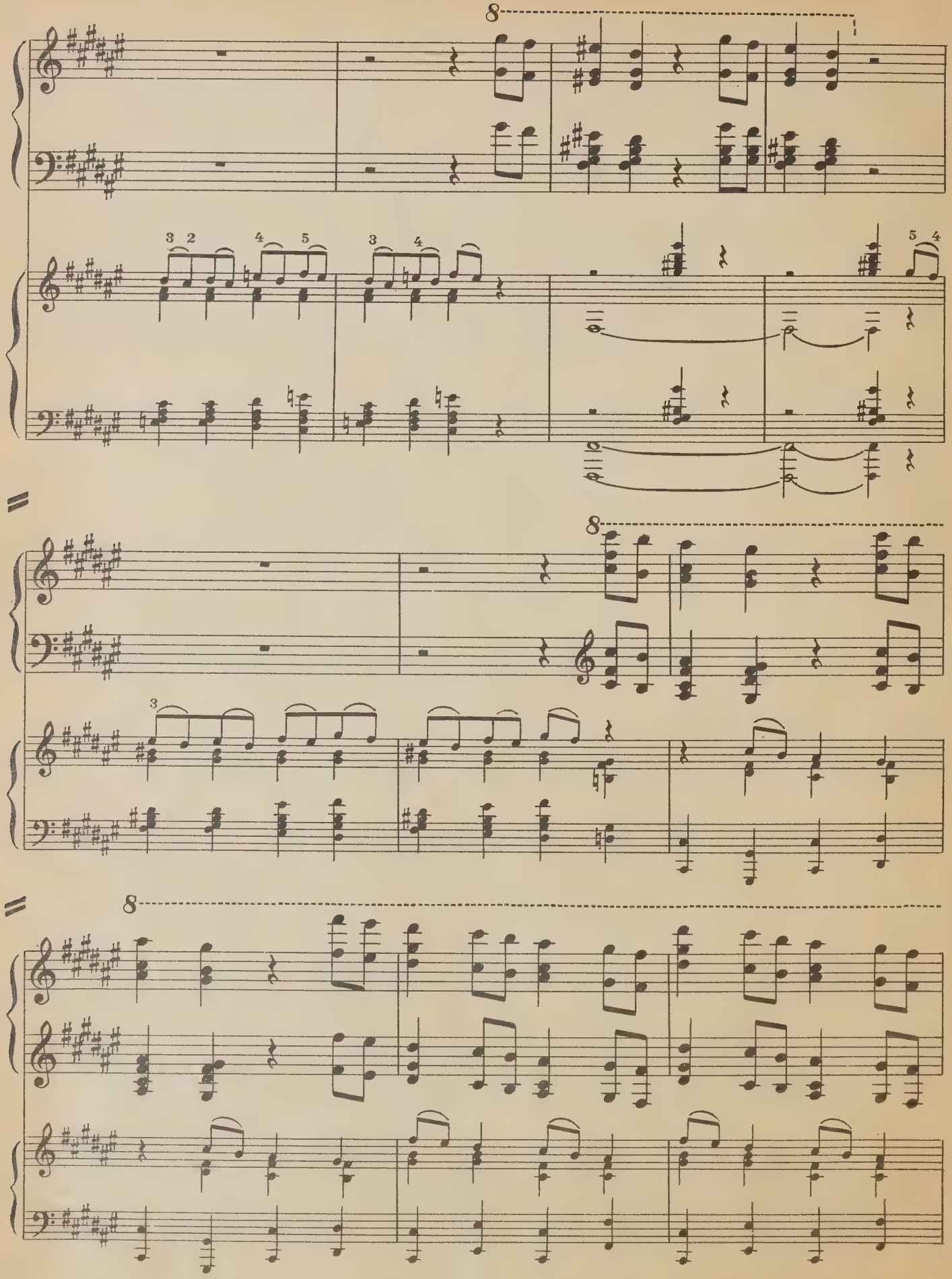

8
ff
ff
mf
molto cresc.
mf
cresc.
22
ff
ff

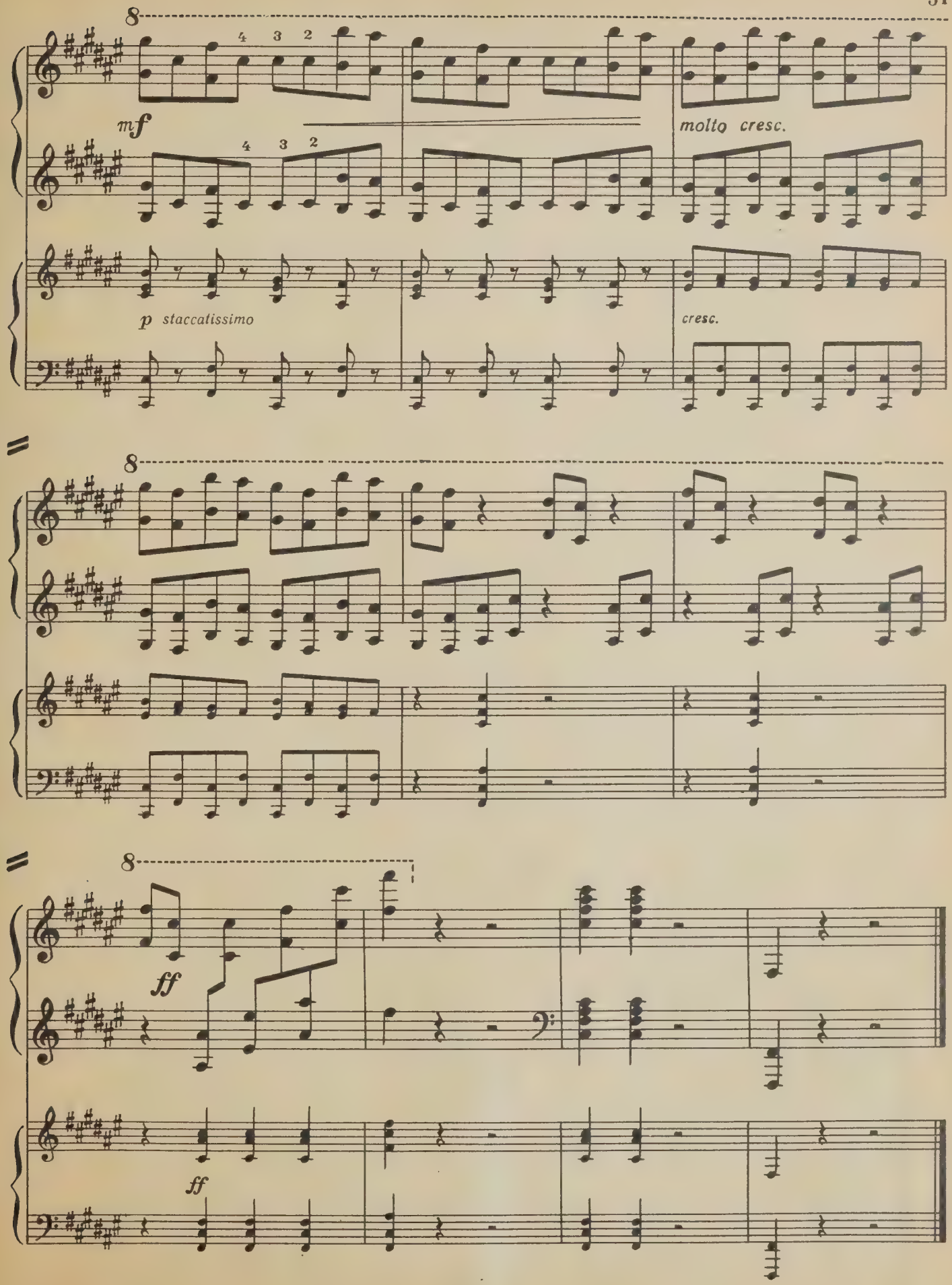

dim.
8
8
p
p
8
cresc.
f


8
8
p
cresc.
p
cresc.
23
ff
f
3
f
molto marcato il tema


3
3
3
3
8
mf
mf
3
pp
3
pp


24
cresc. molto
cresc. molto
8
ff


8
3 2
4
5
3
4
5 4
8
3
8


8
4 3 2
mf
molto cresc.
p staccatissimo
cresc.
8
8
ff
ff

1 р. 20 к.

СЕЗАР ФРАНК
СИМФОНИЧЕСКИЕ ВАРИАЦИИ
Для фортепиано с оркестром
Клавир

Редактор Н. Копчевский. Техн. редактор С. Белоглазова.
Корректор С. Кузнецова

Подписано в печать 24.04.84. Формат бумаги 60x90 1/8. Бумага офсетная № 2. Печать офсет. Объем печ. л. 6,5. Усл. п. л. 6,5. Усл. кр.-отт. 6,5. Уч.-изд. л. 7,69
Тираж 2000 экз. Изд. № 2223. Зак. 2542 Цена 1 р. 20 к.

Издательство "Музыка", Москва, Неглинная, 14

Московская типография № 9 Союзполиграфпрома,
Волочаевская, 40

Ф $\frac{5206010100-385}{026(01)\ 84}$ -319-84

D.S.

PL
CARDS O
UNIVERS

FACULTY OF MUSIC
LIBRARY

DATE DUE
SEP 23 1999

HOURS
beginning Sept.11

MON-THURS 8:30-9:45

M
1011
F8V2
1984
c.1
MUSI